



22/2013.

Jegyzőkönyv

Készült: Mezőhegyes Város Képviselő-testülete 2013. szeptember 24-én – 13¹⁵ órai kezdettel – a Centrál épület Kozma Ferenc dísztermében megtartott nyílt üléséről.

Az ülésen megjelentek: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester, Mitykó Zsolt alpolgármester, Csomós Zsuzsanna, Jeszenka Zoltán, Krcsméri Tibor, Magyar Tibor, Rajos István, Tarkó Gábor képviselők

Távolmaradását előzőleg bejelentette: Veres Zoltán alpolgármester

Tanácskozási joggal megjelentek: Hupucziné Györki Julianna jegyző, Szentmihályi Ferenc aljegyző, dr. Bede Sándor rendőr alezredes rendőrkapitány, Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság, Zsótér Attila rendőr őrnagy, a Mezőhegyesi Rendőrőrs parancsnoka, Baukó Levente rendőr őrnagy, a Békés Megyei Rendőr-főkapitányság Battonyai Határrendészeti Kirendeltség vezetője, Balogh Lajos, a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőrség elnöke, Turcsán István, a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület elnöke, Béni Attila tűzoltó százados, a Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság parancsnoka, Dr. Varga Imre ügyvéd, Uj Zoltán, a Mezőhegyesi Sportegyesület elnöke, Kovács István, a mezőhegyesi birkózó szakosztály titkára, Soósné Zaluszki Mária József Attila Általános Művelődési Központ vezetője, Gál Mária Szociális Intézményegység vezető, Garamvölgyi Lászlóné pénzügyi vezető, Kolozsi József műszaki egységvezető, dr. Szabados Éva titkárságvezető

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Köszöntötte a képviselő-testület tagjait, jegyző asszonyt, aljegyző urat, a Polgármesteri Hivatal munkatársait, a meghívott vendégeket. Köszöni, hogy elfogadták meghívását, és tiszteletüket tették a mai ülésen. Köszöntötte lakossági érdeklődőket is. Megállapította, hogy a képviselő-testület 7 fővel határozatképes. Veres Zoltán úr alpolgármester jelezte, hogy az ülésen nem tud jelen lenni, Tarkó Gábor képviselő úr előzőleg bejelentette, hogy az ülésre később érkezik meg. Az ülést megnyitotta. A testület tagjai megkapták a meghívót és az írásos előterjesztéseket, a tegnapi nap folyamán a bizottsági ülésen egy újabb előterjesztés került kiosztásra, melyet Antalné Erdélyi Dóra, a Mezőhegyesi József Attila Általános Iskola, Kollégium és Alapfokú Művészeti Iskola igazgatója terjesztett be az iskola intézményi tanácsába történő delegálással kapcsolatos témában. Napirendeket megelőzően az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság tagjának megválasztására kerül sor. Továbbá javasolja, hogy a meghívóban szereplő 33. napirendi pontot vegyék le jelen ülés napirendjéről, azt az októberi rendes testületi ülésen újra tűzzék napirendre. Ezen javaslattal, illetve a fent említett napirenddel kiegészítve javaslatot tett a meghívón lévő napirendek megvitatására:

- 1) Tájékoztató a 2013. évi költségvetés I. féléves teljesítéséről
- 2) Az önkormányzat 2013. évi költségvetéséről szóló 5/2013. (III.1.) önkormányzati rendelet módosításáról
- 3) Mezőhegyes közrendje, közbiztonsága
 1. Tájékoztató a település közrendjéről és közbiztonsága helyzetéről
 2. Tájékoztató a Battonyai Határrendészeti Kirendeltség tevékenységéről
 3. Tájékoztató a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőrség tevékenységéről

4. Tájékoztató a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület tevékenységéről
5. Tájékoztató a Békés Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság tevékenységéről
- 4) Tájékoztató a mezőhegyesi birkózó szakosztály és Mezőhegyes Birkózósportjáért Alapítvány tevékenységéről
- 5) A gyermekvédelem helyi rendszeréről szóló 14/2012. (IX.5.) önkormányzati rendelet módosításáról
- 6) Az önkormányzat tulajdonában lévő lakások és helyiségek bérletéről és elidegenítéséről szóló 10/2013. (V.6.) önkormányzati rendelet módosításáról
- 7) A közterület-használat engedélyezéséről szóló 29/1995. (XI.27.) önkormányzati rendelet módosításáról
- 8) Mezőhegyes Városi Önkormányzat Képviselőtestületének Polgármesteri Hivatala Szervezeti és Működési Szabályzata
- 9) „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt feltételes beszerzéseinek eredménye
- 10) Kegyeleti közszolgáltatás feladatainak ellátása
- 11) A Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánítása
- 12) Szociális szövetkezet alapítása
- 13) Mezőhegyes, Posta utca 15. sz. alatti üres bérlakás értékesítése
- 14) A köztemető figyelőkamerákkal történő felszereléséről
- 15) A Bursa Hungarica felsőoktatási önkormányzati pályázathoz történő csatlakozás
- 16) Dolgozói juttatások
- 17) A településen áthaladó külföldi buszok által okozott közlekedési veszélyhelyzetről
- 18) A mezőhegyesi 1505/1, 1505/2 és 1520 hrsz-ú ingatlanok értékesítéséről
- 19) A Mozgáskorlátozottak Mezőhegyesi Egyesületének kérelme
- 20) Konzorcium Túrkevével (szóban)
- 21) Strand – cukorgyári víztározóból (szóban)
- 22) MÁV-val kapcsolatos levélváltás ismertetése (szóban)
- 23) Tájékoztató a mezőhegyesi távhőrendszer üzemeltetésének jelenlegi helyzetéről
- 24) KEOP-2012.5.5.0/A Épületenergetikai fejlesztések és közvilágítás energiatakarékos átalakítása című pályázatról
- 25) „Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesület kérelme
- 26) „Alapítvány az Emberi Értékekért” kérelme
- 27) Köztéri alkotás (szóban)
- 28) Értéktár létrehozása
- 29) A 2013. évi javasolt ivóvíz rekonstrukciós munkákról
- 30) Központi orvosi ügyeleti feladatellátásról
- 31) Országos Mentőszolgálat Alapítvány kérelme
- 32) A Dél-Békés Mentőcsoport kérelme
- 33) Előterjesztés a „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú, KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projektre vonatkozó, aktualizált Közbeszerzési Szabályzat elfogadásáról
- 34) A Mezőhegyesi József Attila Általános Iskola, Kollégium és Alapfokú Művészeti Iskola intézményi tanácsába tag delegálása

Bejelentések:

1. Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesület kérelme
2. Tájékoztatás a majori vízellátásról
3. Tájékoztatás a Dél-Békési Kistérség Többcélú Társulás üléséről
4. Helytörténeti Gyűjtemény biztonságtechnikai megoldás lehetőségéről
5. Az Október 23-ai ünnepségről

6. Mezőhegyesről készített háromdimenziós felvétel
7. Pannon Média Kft.
8. Világ Királynője Engesztelő Mozgalom céljainak támogatásáról
9. Tájékoztatás a terápiás lovaglásról
10. Tájékoztatás a használt ruhagyűjtő konténerek 2012. évben történő kihelyezésének kérelméről
11. Háztartási alkalmazottak képzéséről
12. Polgármester szabadságáról
13. Tájékoztató az Állami Számvevőszék által folytatott vizsgálatról
14. Pántya Elemér plébános úr bemutatása
15. „Itthon vagy Magyarország – Szeretlek”
16. Ecovast Országos Konferencia

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki a javasolt napirendekkel egyetért, kézfelnyújtással szavazzon.

A képviselő-testület 7 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javasolt napirendeket elfogadta.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy mandátumcsere következett be. Az augusztus 15-ei testületi ülésen Zsóriné Kovács Márta képviselő tett esküt. Tisztelettel köszönti körükben. A bizottságokba is változások történtek. Krccsméri Tibor képviselő, közművelődési tanácsnok az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöki tisztsége mellett, a Pénzügyi Bizottságban is vállalt feladatot. A Szociális és Egészségügyi Bizottság elnökének Tarkó Gábor képviselőt választották, tagjává pedig Zsóriné Kovács Márta képviselőt. Ő a továbbiakban is tagja az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottságnak. Az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság jelenleg 4 tagból áll, így jelen ülésen – előzetes javaslatlással, egyeztetés szerint – Paulikné Szabó Ildikó bizottságba történő megválasztására kerül sor. A bizottságban történő részvétel igen nagy feladattal jár, de az érintett elfogadta a felkérést. Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottságba Tarkó Gábor képviselő helyett Paulikné Szabó Ildikó nem képviselőt választja meg, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 7 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

310/2013. (IX.24.) kt. számú határozat

Az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság tagjának megválasztása

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottságba Tarkó Gábor képviselő helyett Paulikné Szabó Ildikó nem képviselőt beválasztotta.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Felkéri a jelenlévőket, hogy az eskü idejére szíveskedjenek felállni. Felkéri Paulikné Szabó Ildikó az eskü letételére.

A helyi Önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. tv. 19. § (1) bekezdése alapján a települési képviselő az alábbi esküt tette le:

„Én, Paulikné Szabó Ildikó becsületesemre és lelkiismeretemre fogadom, hogy Magyarországhoz és annak Alaptörvényéhez hű leszek; jogszabályait megtartom és másokkal is megtartatom; bizottsági tisztségemből eredő feladataimat a Mezőhegyes város fejlődésének előmozdítása érdekében lelkiismeretesen teljesítem, tisztségemet a magyar nemzet javára gyakorlom. Isten engem úgy segítse!”

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Gratulál Paulikné Szabó Ildikónak, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság tagjává történő megválasztásához. Javasolja, hogy az ügy fontosságára tekintettel, a fűtőmű azon részének megtárgyalását vegyék előre, amely a jelenlévőket érinti, és érdekli. Kéri, aki egyetért a javaslattal, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 7 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta.

23. napirendi téma: Tájékoztató a mezőhegyesi távhőrendszer üzemeltetésének jelenlegi helyzetéről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A távolmaradásuk, illetve az ülés későbbi időpontban történő megkezdésének az oka, hogy közvetlenül az ülést megelőzően sikerült rendezni a fűtőmű átvételéhez szükséges jognyilatkozatokat az AERD Zrt-vel, és a Mezőhegyesi Távhőszolgáltató Nonprofit Kft-vel. Ezt megelőzően ebben a kérdésben sajnálatos módon nem tehetett az önkormányzat semmit. A lehetséges átvétel ügyében a következőkről kellene döntenie. Megtudták, hogy két kazán üzemképtelen, megjavítására megbízható ígéretet kaptak egy külső vállalkozótól. Egy hét alatt el tudják végezni. Az átvétel legvalószínűbb időpontja 2013. október 14. Javasolja, a testület vállaljon kötelezettséget arra, hogy 2013. október 15-étől saját hatáskörben biztosítja a távfűtést. Természetesen vannak még olyan jogi kérdések, amelyeket időközben tisztázni szükséges, de a legfontosabb intézkedéseket megteszik. Az önkormányzat kezességet vállal arra, hogy a fűtés 2013. október 15-én beindul.

Rajos István képviselő: Az AERD Zrt., valamint a Mezőhegyesi Távhőszolgáltató Nonprofit Kft. sem jelent meg a mai ülésen. A lakosság a fűtőművel kapcsolatos kérdéseit, amelyek a két cég felé irányulnának, hol teheti meg?

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Ezen kérdésekkel közvetlenül a két céget kereshetik meg az érdeklődők. Az AERD Zrt. elzárkózik minden nyilatkozat elöl, nem is kötelezhetik arra, hogy ezt megtegyék, és hogy jelen legyenek az ülésen. A gázszolgáltatás szünetelése óta ez ideig érdemben nem tudtak tárgyalni a céggel. Az ülést megelőzően jutottak a fent említett megbeszélésig, és arra a megállapodásra, hogy október 15-étől az önkormányzat biztosítja a távhőszolgáltatást. Felelősséggel vállalhatják, hogy a távfűtést, és melegvíz szolgáltatást az önkormányzat 2013. október 15-étől be tudja indítani.

Krcsméri Tibor képviselő: A melegvizet már most az önkormányzat tudná szolgáltatni?

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: 2013. október 15-éig a cégnek kell biztosítania. Elképzelhető, hogy az önkormányzatnak segítséget kell nyújtania ehhez, de ennek részleteiről zárt ülés keretében tájékoztatja a testületet. A kazánok javíttatására az egyeztető tárgyalások alkalmával ígéretet tett, így arra a testület jóváhagyását kéri. Továbbá arra, hogy fűtőanyag vásárlás területén probléma állhat fenn a cégnél, így Jeszenka Zoltánnal,

a Pénzügyi Bizottság elnökével ígéretet tettek, amennyiben a probléma bekövetkezik, az önkormányzat helyt áll.

Jeszenka Zoltán képviselő: Részt vett az AERD Zrt., valamint a Kft-vel folytatott egyeztető tárgyaláson. Több szempontból kell megközelíteni a kérdést, igen bonyolulttá teszi az, hogy két cégről van szó, és a szerződésben kitértek a titoktartásra is. Meglátása szerint, amennyiben 2012. évben nem lett volna sikeres a koncessziós eljárás, az akkor 40-50 millió forintos kintlévőség tovább emelkedett volna, amely az önkormányzat gazdálkodását teljes mértékben felborította volna. A távhőszolgáltatás biztosítása az önkormányzatra nézve kötelező, azt át kell vállalnia. Igyekeztek minden alternatívát számba venni, jogi szempontból az önkormányzatra nézve legkedvezőbb döntést kell meghozni. Az egyeztető tárgyaláson három alternatívát vetettek fel, mely közül a testületnek választania kell.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Abban a kérdésben a tárgyalások során nem döntöttek, ami a testület kizárólagos hatásköre. Abban konkrét megállapodás született, hogy a cég engedélyt ad arra, hogy az önkormányzat a kazánokat megjavíttassa, és vállalja a tüzelőanyag megvásárlását. A további jogi kérdéseket zárt ülésen tárgyalhatják. A képviselő úr véleménye helytálló. Egy gazdasági társaság ügyébe senki nem szólhat bele, mégis igyekeztek az önkormányzatra nézve a legkedvezőbb megoldásokat megtalálni. A cég önhibáján kívül halmozott fel egy év alatt 20 millió forint adósságot, átvállalt további 40 millió forintot, amelyet nehéz kompenzálni, azt csak a nem fizetők tudják kompenzálni. 2010. október hónapban a Kft-nek nem volt tartozása, elkeserítő, hogy egy év múlva már 20 millió forint tartozást tartottak nyilván. Azt követő év májusában már 80 millió forint kintlévőséggel számoltak. A sikeres tárgyalásoknak köszönhetően a gázszolgáltató felé részletekben tudták törleszteni az adósságot. Minden más híreszteléssel szemben igyekeztek a fogyasztók érdekében a legkedvezőbb megoldást találni a felmerült problémákra. Tarthatatlan, hogy évente 20 millió forint adósság keletkezzen a szolgáltatásért nem fizetők miatt. A behajtás lehetetlen, hiszen számtalan egyéb tartozás miatt terhelték azokat a lakásokat, az önkormányzat, mint jelzálogjogosult a sokadik lenne a sorban. Sajnálja, ha többen nem érzékelik, azzal, hogy koncesszióba adták a szolgáltatást 100 millió Ft adósságtól mentették meg az önkormányzatot, hiszen jelenleg ennyi az adóssága az AERD Zrt-nek. Ezt a szolgáltatási deficitet Mezőhegyesen a 256 távfűtést igénybe vevő, valamint a 100 melegvízszolgáltatást igénybe vevő termelte. Természetesen kivételt képeznek azok, akik tisztességesen fizettek az igénybe vett szolgáltatásért. A koncesszióba adás jó döntés volt. Most is igyekeznek a legjobb döntést meghozni. A társadalmi igazságossághoz vezető út, ha a tisztességesen fizetőknek biztosítva lesz a jövőben a szolgáltatás. Kéri, akinek kérdése, észrevétele, véleménye van, azt tegye meg. Mivel kérdés, észrevétel, vélemény nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület vállaljon kötelezettséget arra, hogy abban az esetben is biztosítja a fogyasztók részére a közszolgáltatást, ha úgy dönt, hogy az AERD Zrt-vel, valamint a Mezőhegyesi Távhőszolgáltató Nonprofit Kft-vel kötött koncessziós szerződést, annak 7.3 pontja alapján súlyos szerződésszegés miatt 2013. október 14. napjával felmondja, vagy hozzájárul annak közös megegyezéssel történő megszüntetéséhez, továbbá vállalja, hogy a kettő darab meghibásodott gázkazánt saját költségén 2013. október 15-éig kijavíttatja, és elvégezteti az üzemeléshez szükséges egyéb karbantartási, és javítási munkálatokat, amennyiben a Kft. 2013. október 15-éig nem tudja biztosítani a meleg vízellátáshoz szükséges tüzelőanyagot, úgy a testület nyújtson segítséget, és vállalja annak beszerzését és költségeit, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 5 szavazattal, 2 tartózkodással, ellenszavazat nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

311/2013.(IX.24.) kt. számú határozat
Távhőszolgáltatás biztosításáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete tudomásul bír arról, hogy a távhőszolgáltatás a távhőszolgáltatásról szóló 2005. évi XVIII. törvény 6. § (1) bekezdésében és a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény. 13. § (1) bekezdés 20. pontjában foglaltak szerint az önkormányzat kötelező feladata.

A képviselő-testület kötelezettséget vállal arra, hogy abban az esetben is biztosítja a fogyasztók részére a közszolgáltatást, ha úgy dönt, hogy az AERD Zrt-vel, valamint a Mezőhegyesi Távhőszolgáltató Nonprofit Kft-vel kötött koncessziós szerződést, annak 7.3 pontja alapján súlyos szerződésszegés miatt 2013. október 14. napjával felmondja, vagy hozzájárul annak közös megegyezéssel történő megszüntetéséhez.

A képviselő-testület vállalja, hogy a kettő darab meghibásodott gázkazánt saját költségén 2013. október 15-éig kijavíttatja, és elvégezteti az üzemeléshez szükséges egyéb karbantartási, és javítási munkálatokat.

Folyamatos kapcsolatot tart a Mezőhegyesi Távhőszolgáltató Nonprofit Kft-vel a tüzelőanyag mennyiségének alakulásáról, annak beszerzési lehetőségét illetően.

Amennyiben a Kft. 2013. október 15-éig nem tudja biztosítani a melegvízellátáshoz szükséges tüzelőanyagot, úgy a testület segítséget nyújt, és vállalja annak beszerzését és költségeit.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2013. október 15.

Magyar Tibor képviselő: Rendkívül nehéz olyan kérdésben megalapozott döntést hozni, amelyhez nem rendelkezik a kellő információval. A tájékoztatás véleménye szerint nem volt teljeskörű, a cégekkel folytatott tárgyalásokon sajnálatos módon nem vett részt. Rendkívül kevés az információ ahhoz, hogy döntést hozzon. Természetesen a szolgáltatás biztosítását valamilyen formában meg kell oldani. Elkerülendő, hogy hasonló helyzet álljon fenn, mint amilyenben jelenleg a Zrt., és a Kft. van.

Rajos István képviselő: Szeretett volna részt venni a tárgyalásokon, annál is inkább, mivel a testület energetikai tanácsnokként bízta meg. Elképzelhető, lett volna építő jellegű ötlete, ami bizottsági ülésen is felmerült benne. Ez indokolta a döntését. Jogos elvárás lett volna a részéről, hogy a tárgyalásokon teljes mellszélességgel részt vehessen.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Nem ért egyet a képviselő urakkal. Az elmúlt három hónap alatt legalább 5 alkalommal tárgyalta a Testület. A tárgyalások nem energetikai jellegű témában folytattak, hanem jogi és pénzügyi. Az AERD Zrt. írásban kijelentette, hogy nem tudja teljesíteni a koncessziós szerződésben vállalt kötelezettségét, és kéri annak közös megegyezéssel történő megszüntetését. Rendkívüli ülés összehívására is sor került akkor, ahol részletes tájékoztatást kaptak a képviselők. A cégek nem biztosították az önkormányzat részére a szükséges adatokat, kérésük ellenére sem, így nem tudtak dönteni. E miatt kellett a jelen ülésen dönteniük. Ehhez pedig a kellő információ rendelkezésre állt. A meghibásodott kazánokról a mai nap folyamán értesültek, elmondta. A többségi bizalomnak hála, megvan az a szükséges szavazat, amennyire a kérdés eldöntéséhez szükség volt. A testület garantálja, hogy a fűtés október 15-ével beindul Mezőhegyesen.

Kérdezi az érintett lakosság köréből megjelenteket, kívánnak-e szólni.

Amennyiben nem, természetesen a továbbiakba is maradhatnak.

Az érintett lakosság köréből megjelentek távoztak.

Napirend előtti téma

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a nyílt ülési lejárt határidejű határozatokról szóló beszámolót. (A beszámoló a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Kéri, akinek kérdése, észrevétele van, tegye meg.

Jeszenka Zoltán képviselő: A 197/2013.(V.28.) Kt. sz. határozattal kapcsolatosan – amelyben az ingatlan megosztása kapcsán a testület értékesíteni kívánta azt – milyen intézkedés született?

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tekintettel arra, hogy egy érintett tulajdonosok nem kívánták megvásárolni a felajánlott ingatlanrészt, az értékesítésre irányuló további intézkedést nem lehetett lefolytatni, továbbá az akkori kérelem okafogottá vált. Mivel további kérdés, észrevétel a lejárt határidejű határozatok beszámolójával kapcsolatosan nem volt, kéri, aki a nyílt ülésen hozott lejárt határidejű határozatokról szóló beszámolót elfogadja, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 7 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

312/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

Nyílt ülésen hozott lejárt határidejű határozatokról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a 119/2013., 165/2013., 186/2013., 197/2013., 201/2013., 241/2013., 242/2013., 243/2013., 255/2013., 256/2013., 268/2013., 270/2013., 271/2013., 272/2013., 274/2013., 275/2013., 276/2013., 283/2013., 284/2013., 292/2013., 294/2013. Kt. sz. határozatok végrehajtásáról szóló beszámolót elfogadta.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

1. napirendi téma: Tájékoztató a 2013. évi költségvetés I. féléves teljesítéséről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták Mezőhegyes Város Önkormányzata 2013. évi költségvetésének I. féléves teljesítéséről szóló tájékoztatót. (A tájékoztató a jegyzőkönyv mellé csatolva.) A tájékoztatót a Pénzügyi Bizottság, és az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a tájékoztató elfogadását.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság javasolja, hogy a testület a 2013. évi költségvetés I. félévi teljesítéséről szóló tájékoztatót fogadja el.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület Mezőhegyes Városi Önkormányzat 2013. évi költségvetésének I. félévi teljesítéséről szóló tájékoztatót fogadja el, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 7 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

313/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

Mezőhegyes Városi Önkormányzat 2013. évi költségvetésének I. félévi teljesítéséről

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Mezőhegyes Városi Önkormányzat 2013. évi költségvetésének I. félévi teljesítéséről szóló tájékoztatót elfogadja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: értesítésre: 2013. szeptember 25.

2. napirendi téma: Az önkormányzat 2013. évi költségvetéséről szóló 5/2013. (III.1.) önkormányzati rendelet módosításáról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták az önkormányzat 2013. évi költségvetéséről szóló 5/2013. (III.1.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendelet-tervezetet. (A rendelet-tervezet jegyzőkönyv mellé csatolva.) Felkéri Garamvölgyi Lászlóné pénzügyi vezetőt, amennyiben kiegészítenivalója van a rendelet-tervezettel kapcsolatosan, tegye meg.

Garamvölgyi Lászlóné pénzügyi vezető: A rendeletmódosításban az alábbi helyesbítéssel kíván élni. A rendeletmódosítás 8. sz. melléklete, amely az önkormányzat 2013. évi költségvetésének általános tartalékát és céltartalékát tartalmazza, a működési tartalékon belül a 2. sorban a Beiskolázási támogatás (általános+középszintű korúak) elnevezést kéri javítani Dolgozók elmaradt 2010. és 2011. évi juttatásai elnevezésre. A 3. sorban, az általános működési tartalék magában foglalja a beiskolázási támogatás összegét is.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A rendelet-tervezetet a Pénzügyi Bizottság, és az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja az említett helyesbítéssel a rendelet-tervezet rendeletté emelését.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a rendelet-tervezet rendeletté emelését a fenti helyesbítéssel.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek további kérdése, észrevétele van a rendelettervezettel kapcsolatosan, azt tegye meg. Mivel további kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület az önkormányzat 2013. évi költségvetéséről szóló 5/2013. (III.1.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendelet-tervezetet a fenti helyesbítéssel emelje rendeletté, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 7 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi rendeletet alkotta. (Szavazati arány megfelel a SZMSZ-ben foglaltaknak)

21/2013.(IX.25.) önkormányzati rendelet

Az önkormányzat 2013. évi költségvetéséről szóló 5/2013. (III.1.) önkormányzati rendelet módosításáról

(Rendelet hiteles szövege jegyzőkönyv mellé csatolva)

3. napirendi téma: Mezőhegyes közrendje, közbiztonsága

- 1. Tájékoztató a település közrendjéről és közbiztonsága helyzetéről**
- 2. Tájékoztató a Battonyai Határrendészeti Kirendeltség tevékenységéről**
- 3. Tájékoztató a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárórság tevékenységéről**
- 4. Tájékoztató a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület tevékenységéről**
- 5. Tájékoztató a Békés Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság tevékenységéről**

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság tájékoztatóját a település közrendjéről és közbiztonsága helyzetéről, valamint a Battonyai Határrendészeti Kirendeltség tevékenységéről, a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárórság tevékenységéről, a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület tevékenységéről, a Békés Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság tevékenységéről szóló tájékoztatókat. (A tájékoztatók a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Megköszöni a rendkívül igényes, és tartalmas tájékoztatókat. Kéri a Tisztelt előadókat, amennyiben kívánják, tegyék meg kiegészítenivalójukat a tájékoztatókat illetően.

Hupucziné Györki Julianna jegyző elhagyta az üléstermet. Távollétében a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 81. § (1) bekezdés d) és e) pontjaiban meghatározott jogokat és kötelezettségeket az aljegyző gyakorolja és teljesíti.

3.1. Tájékoztató a település közrendjéről és közbiztonsága helyzetéről

Dr. Bede Sándor r. alezredes rendőrkapitány, Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság: Tisztelettel és szeretettel köszönti a képviselő-testület tagjait, a jelenlévőket. Köszönettel fogadta a meghívást. 2011. július 16-a óta tölti be a Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság vezetői posztját. A tavalyi évben szolgálati elfoglaltsága miatt az ülésen nem tudott részt venni, így mindenképpen fontosnak tartotta, hogy a jelen ülésen részt vegyen. Egy részletes írásos anyag készült a település közrendje és közbiztonsága helyzete témájában, így néhány, lényeges dologra kíván rávilágítani. 2012. évben a legnagyobb változás a Mezőhegyesi Rendőrőrs életében, hogy parancsnoki váltás következett be. 2012. május 8-tól Zsótér Attila Örmagy Úr látja el a rendőrőrs parancsnoki teendőit. Parancsnokságával kapcsolatosan egyértelműen pozitív visszajelzések érkeztek. A parancsnoki váltás zökkenőmentesen végbement, sem a város életében, sem a képviselő-testület munkájában nem okozott fennakadást. Ezúton szeretné megköszönni a polgármester asszonynak, és a képviselő-testületnek, hogy segítették a parancsnok úr munkáját. A rendőrség fontosnak tartja a megelőzési tevékenységet. A Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság illetékességi területén egyedül a Mezőhegyesi Általános Iskolában folyik a DADA képzés, annyi változással, hogy az idei tanévben új kollegával. Az országos vezetés a nyár folyamán új intézkedési tervet bocsájtott ki, amely a lakosság szubjektív biztonságérzetét leginkább befolyásoló eseményekre terjed ki, az időskorúak, illetve a tanyán, elnéptelenedő falvakban élők áldozattá válásának megelőzését célozza. Ez a terv fokozott ellenőrzést igényel a rendőrség részéről. Ebben kéri az önkormányzat segítségét, támogatását, akár az ellenőrzésben történő részvétellel, akár az információáramlásban, akár a rendkívüli időjárási viszonyok között az egyedül élők ellenőrzésében, megsegítésében. A gyermekkorúak mellett az időskorúak azok, akik leginkább veszélyeztetettek az áldozattá válást illetően. Mindkét polgárórsággal rendkívül jó az együttműködésük, sokat segítik munkájukat, az intézkedési sorozatban a legfőbb stratégiai partnereik. Köszöni a polgárórság ez irányú munkáját.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Zsótér Attila Órnagy Úr kinevezésével kapcsolatosan a testület már a májusi rendes ülésén kinyilvánította véleményét, természetesen pozitív irányba. Megnyugtató, rendkívül jó, és kiegyensúlyozott az önkormányzat és a rendőrség kapcsolata. Személyes tapasztalata, hogy emberileg, és szakmailag is rendkívül megbízható az Órnagy Úr, az egymás felé irányuló tájékoztatás zökkenőmentes. Nem ismert előtte olyan vélemény, amely negatívan jellemezné a rendőrség munkáját, vagy az őrsparancsnok személyét. Az őrnagy úr rugalmasságát, és együttműködési szándékát mutatja, amikor egy esetben, bár nem igényelt sem az önkormányzat, sem a rendőrség részéről hivatalos intézkedést, azonnal rendelkezésre állt, és együttesen igyekeztek megoldást találni a problémára. Jelenlétük megnyugtató volt mindazon jelenlévő számára, akik abba a kellemetlen helyzetbe kerültek.

Tarkó Gábor képviselő megérkezett a testületi ülésre.

3.3. Tájékoztató a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőrség tevékenységéről

Balogh Lajos, a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőrség elnöke: Tisztelettel köszönti a képviselő-testületet, és a jelenlévőket. Köszöni a meghívást. Kéréssel fordul az önkormányzathoz, amely teljesítésével nagymértékben tudnának hozzájárulni a polgárőrök munkájához. A polgárőrség munkáját eredményessé tehetnék parkőrök foglalkoztatásával, továbbá a játszótereknél, a táblák jól látható helyre történő kihelyezésével. A táblák hiánya, vagy nem megfelelő helyre történő kihelyezése miatt több alkalommal összetűzésbe kerültek többnyire fiatalokkal. Mivel nem láthatóak a táblák, így egy esetleges intézkedés során nem tudnak mire hivatkozni. Igen nagy nehézséget jelent a polgárőröknek a diszkók melletti közterületek adott időben történő felügyelete, hiszen a polgárőröknek a nap 24 órájában, a város teljes közigazgatási területén biztosítani kell a lakosság közbiztonságát. Van-e arra lehetőség, hogy az önkormányzatnál foglalkoztatott közmunkások közül 2-3 főt – akik között polgárőrök vannak – szombat-vasárnap a polgárőrök mellett biztosítsák a közterületek, elsősorban a diszkó melletti játszótér, park épségét. Több alkalommal előfordult, hogy nem tudták folyamatosan biztosítani a területet, és amikor a polgárőrök más helyszínen voltak, a parkban, játszótéren rongálások történtek. Egy esetben 9 db kisértőt törtek ki randalírozók a parkban, ami az önkormányzat számára anyagi veszteséget jelentett. A polgárőrségnek a fegyveres testülettel kötött együttműködési megállapodásnak megfelelően kell szolgáltatást teljesíteni. Igyekeznek Mezőhegyes látványosságait, szépségeit minél hatékonyabban megvédeni. A város rendkívüli adottságokkal, örökséggel rendelkezik a parkokat, a gyönyörű épületeket illetően. Örömmel jelenti, hogy az Országos Polgárőr Szövetséghez 10 hónappal ezelőtt benyújtott kérelmük – mely személygépjármű igénylésére irányult – kedvező elbírálásban részesült. A fegyveres testületek által leadott gépjárművek kerülhetnek a polgárőrségek használatába. Gépjárművel a majorok védelmét is intenzívebben tudják biztosítani, hiszen minden majorba szilárd burkolatú út vezet. A lakosságot tájékoztatja, hogy a polgárőrség fehér gépjárművel, „Polgárőrség” felirattal fog a jövőben járőri feladatot ellátni Mezőhegyes belterületén, és külterületén is. Az OPESZ lehetőséget biztosított – a fegyveres testületekkel kötött együttműködési megállapodás alapján – hogy a szomszédos települések polgárőrei egymás munkáját segítsék, amennyiben szükséges részt vesznek egymás munkájában. Együttműködés alapján Pitvaros község polgárőrségének munkáját is segíthetik. A jövőben is igyekeznek lehetőségeikhez mérten munkájukat a legeredményesebben végezni.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Köszöni a tájékoztatást.

Hupucziné Györki Julianna jegyző visszatért az ülésterembe.

3.5. Tájékoztató a Békés Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság tevékenységéről

Béni Attila tűzoltó százados, a Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság parancsnoka: Köszönti a képviselő-testületet, és a jelenlevőket. Parancsnoki kinevezése óta most először van jelen testületi ülésen Mezőhegyesen, tavalyi évben hivatali elfoglaltsága miatt nem tudott jelen lenni. 2012. április 1-je óta látja el a Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság parancsnoki feladatait. Az elmúlt idő alatt Mezőhegyes vonatkozásában viszonylag nyugodt időszakot zárhattak. Nem történt olyan jelentős káresemény, amely a területen a város lakosságát közvetlenül veszélyeztette volna. Néhány gazdasági jellegű káresemény következett be, ahol igyekeztek legjobb tudásuk szerint helyt állni. Rendkívüli kihívás elé állította a parancsnokságot, illetve véleménye szerint az önkormányzatot a rendkívüli téli időjárás 2012. év végén, illetve 2013. márciusában. Ezek az események bizonyították azt a folyamatos, zökkenőmentes, jó munkát, ami az önkormányzat és a tűzoltóság, a katasztrófavédelem hivatásos rendszere között kialakult. Kölcsönösen segítik egymás munkáját. Jövőben is biztosítja a katasztrófavédelem hivatásos állománya részéről az együttműködést. A statisztikai adatokat a beszámoló részletesen tartalmazza.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Ezúton is háláját, és köszönetét fejezi ki a Tűzoltóparancsnokság hozzáállásáért, a Centrál épület sajnálatos módon gyakran előforduló riasztásai miatt. Igyekeznek mindent elkövetni azért, hogy a hibát kiküszöböljék, a jelző berendezések megfelelően működjenek a jövőben. Köszöni a megértésüket. Köszönettel tartozik aljegyző úrnak is, amiért a riasztásokra rendre Ő érkezik.

Balogh Lajos úr felvetésére annyiban kíván reagálni, hogy a játszóterekre a táblák kihelyezése nagyon aktuális. Függetlenül attól, hogy jelenleg igen nagy számban foglalkoztatnak közmunkásokat, a tényleges szakmunkások száma sajnálatos módon nagyon kevés. Az önkormányzat intézményeiben bekövetkezett meghibásodásokat, károkat igyekeznek jelenleg helyreállítani, rendkívül sok a munkájuk. Mivel ezek a munkák fontosabbak, így az adott feladat elvégzése későbbre tevődik. Az Uzon-Segsimagyarós testvértelepüléstől kapott játszótér felújítását augusztus hónapra tervezték, arra azonban a játékok késői száradása miatt nem került sor. Jelenleg szintén fontosabb munkálatok vannak, de amint lehetőség lesz rá, elvégzik azt a munkát is, azt követően a feliratok kihelyezésére nem lesz szükség. A körbekerítést többen nem tartják helyesnek. A parkörök vonatkozásában egyeztetésekre lesz szükség. A hétfégi diszkós randalírozással kapcsolatosan tudomásuk van arról, hogy a diszkó szomszédságában élők aláírásokat gyűjtöttek, mivel államigazgatási jegyzői hatáskör, így a jegyző asszony vizsgálja meg a problémát. Amennyiben a diszkót üzemeltető nem tud kellő hatékonysággal fellépni, esetlegesen a nyitva tartás újraszabályozására kerülhet sor.

3.4. Tájékoztató a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület tevékenységéről

Turcsán István, a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület elnöke: Köszönti a képviselő-testület tagjait, a meghívott vendégeket, jelenlevőket. Egyesületük 2012. évben alakult, folyamatosan bővül a taglétszámuk. Folyamatos kapcsolatot tartanak a rendőrséggel együttműködési megállapodás alapján. Egyenruháik beszerzése folyamatban van, azokat támogatásból fogják fizetni, ettől függetlenül zökkenőmentesen látják el a szolgálatot. Az Általános Iskolánál is jelen vannak reggel 7 és 8 óra között. A majorokba is teljesítenek szolgálatot, gépjárművel. Részt vettek a polgárőr versenyen, a területi versenyen első

helyezést értek el. A beszámolójában részletesen kitér az Egyesület eddigi tevékenységére, amennyibe kérdés merül fel, arra készséggel válaszol.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Hasznosnak tartja, ha az ülésen az előadók szóbeli tájékoztatást nyújtanak elsősorban annak érdekében, hogy a lakosság is megismerje az egyes szervek vezetőit.

3.2. Tájékoztató a Battonyai Határrendészeti Kirendeltség tevékenységéről

Baukó Levente rendőr őrnagy, a Békés Megyei Rendőr-főkapitányság Battonyai Határrendészeti Kirendeltség vezetője: Köszönti a képviselő-testület tagjait, a tisztelt jelenlévőket. Köszöni a meghívást, és a felkérést a beszámoló elkészítésére. Az illetékességi területükhöz tartozó önkormányzatok közül Mezőhegyes Város Önkormányzata részéről rendszeres meghívást kapnak, és érdeklődnek a kirendeltség alaprendeltségéhez kötődő feladatok végrehajtásáról, a kirendeltség eredményességéről. A beszámolót egy-két gondolattal kívánja kiegészíteni. A testület tagjai előtt ismert a kirendeltség szervezeti felépítése. Viszonylag hosszú – közel 53 km – határszakasz őrizetéért felelnek. A feladatok végrehajtását, a kirendeltség eredményességét tekintve meghatározó volt a 2011. év. Ebben az évben jelentkezett az úgynevezett „Arab tavasz”, több észak-afrikai országban a polgárháborús helyzet kialakulása miatt, rendkívül nagy számban érkeztek migránsok Dél-Európa országaiba. Folyamatos résztvevői az elfogott migránsoknak a közel-kelet országai adta állampolgárok, például a pakisztáni, afgáni állampolgárok. Igen mozgalmas évet tudhattak maguk mögött. A számadatokból látszanak a 2011-2012. év változásai. 2011. év előtt 40-60 fő migráns elfogására került sor, míg ez szám 2011-2012. évre négyszeresére emelkedett. Közúti határátkelőhellyel rendelkezik a kirendeltség. 2008. évtől kezdődően évről-évre csökken a személyforgalom. Ennek okai – véleménye szerint – elsősorban a 2008. évben kirobban gazdasági válság, illetve a M43-as autópálya Makóig történő megépítése. Míg 2008. évben 1,3 millió személyforgalmat bonyolított le, addig ez a szám 2012. évre 600 ezerre zsugorodott, és a csökkenés tovább folytatódik 2013. évben is. A járműforgalomban is csökkenést tapasztaltak, valamennyi járműkategóriát illetően. A határforgalomhoz kapcsolódó jogsértő cselekményeket illetően az illegális migráció a számottevő. A tipikus migrációhoz kötődő elbűjás módszerével megvalósított tiltott határátlépés csekély. Ez abból is adódhat, hogy 7,5 tonnáig korlátozott a kirendeltségen a tehergépjármű forgalom. A békés megyei felfedések 83 %-a kötődik a Battonyai Kirendeltségen dolgozók nevéhez. A kirendeltség körözésfeldedés tevékenysége, ami szintén a határrend, közrend biztonságát szolgálja Békés megye vonatkozásában a körözött személyek 42 %-át a Battonyai Kirendeltség szolgáltatta. Békés Megyében mind a határrendészeti feladatok ellátásában, mind a feladatellátáshoz kapcsolódó eredményesség tekintetében nagymértékben hozzájárul a Battonyai Határrendészeti Kirendeltség.

Krcsméri Tibor képviselő: Tapasztalata alapján rendkívül gördülékeny a határátkelés a Battonyai Határrendészeti Kirendeltségen. Teljes mértékben meg van elégedve a Kirendeltség munkájával. Miből szűrik le azt, hogy mennyi a határátlépések száma az adott évben? Tapasztalható, hogy az ellenőrzés technikailag megváltozott, már nem gépben rögzítik az adatokat.

Baukó Levente rendőr őrnagy, a Békés Megyei Rendőr-főkapitányság Battonyai Határrendészeti Kirendeltség vezetője: A közel 600 ezres forgalomnak a zöme, körülbelül 85-90 %, az Európai Unió állampolgára. Ez a személyi kör úgynevezett szabad mozgás jogával rendelkezik, amely minimum ellenőrzés alá esik. A minimum ellenőrzés kiterjed a

személyazonosság, és az állampolgárság megállapítására. Ezzel magyarázható a gördülékeny határellenőrzés. A határon átkelő állampolgárok zöme magyar, valamint román állampolgár. Várakozást nagyon régen jelentettek, bízunk abban, hogy a jövőben sem kerül rá sor. A kollegák feladati közé tartozik, hogy a KSH felé adatot szolgáltatassanak a határt átlépő személyekről. Ezáltal dokumentálják, hogy hány darab gépjármű, milyen típusú gépjármű, illetve milyen állampolgárságú személy lépte át az államhatárt.

Krcsméri Tibor képviselő: Pedagógusként tapasztalja, hogy a rendőrök minden reggel szolgálatot látnak el az iskola környékén is. A rendőri jelenlét meddig fog tartani, a teljes tanévben számíthatnak erre?

Zsótér Attila rendőr őrnagy, a Mezőhegyesi Rendőrőrs parancsnoka: Elsősorban a tanév első, illetve az utolsó hónapjában, de ezen túlmenően lehetőség szerint igyekeznek minél több alkalommal az iskola környékén is szolgálatot teljesíteni.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Ilyen, és sok egyéb esetben nem baj, ha nem tudják, mikor folyik rendőrségi ellenőrzés, vagy hol teljesít szolgálatot a rendőrség.

Magyar Tibor képviselő: A rendőrség mit tud tenni azokkal a fiatalokkal, aki engedély nélkül elhagyják az iskolát, illetve meg sem érkeznek az iskolába, miközben a szülők úgy tudják, hogy gyermekük ott van? A rendőröknek van-e lehetőségük arra, hogy számon kérjék a gyerekeket, miért nem az iskolában vannak napközben? A szülőkkel sajnálatos módon a pedagógusok ezt a problémát nem képesek megoldani. Pedagógusként sok esetben tapasztalta, hogy a gyerek a szülő tudta nélkül hazament iskolából, vagy az idejét máshol töltötte el. Van olyan diák, aki csak pár napot tölt egész évben az iskolában, rendszeresen küldik a feljelentéseket, de ezzel sem tudnak pozitív eredményt elérni.

Zsótér Attila rendőr őrnagy, a Mezőhegyesi Rendőrőrs parancsnoka: Az iskolakerülésről szóló törvény a rendőrségnek lehetőséget arra, hogy elsősorban a 14 év alatti, de az iskolai tanulmányokat folytató gyermeket az intézmény vezetője elé állítsák. Az elmúlt tanévben erre volt is precedens. Ahhoz, hogy a rendőrök azokat a gyermekeket ellenőrizzék, és visszaszállíthassák az iskolába, tudniuk kell, hogy melyik iskolába jár, és meddig tart az adott évfolyamon a tanítás. Amennyiben ez ellenőrzött, úgy megteszik a szükséges intézkedéseket. Ez az intézkedés elrettentésül szolgálhatna a jövőbeni iskolakerülésekre. Amennyiben módjuk, és lehetőségük van rá, az intézményvezetővel egyeztetve, megteszik a szükséges intézkedéseket.

Dr. Bede Sándor r. alezredes rendőrkapitány, Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság: Kifejezetten a 14 év alatti, elsősorban az általános iskolai tanulóakra vonatkozik a fent említett törvény. A középiskolások nem tartoznak ebbe a kategóriába, az Ő esetükben a jelzőrendszer alapján, a gyermekvédelmi törvény figyelembevételével tudnak adatot szolgáltatni, és ennek megfelelően a szükséges intézkedéseket megtenni. Általános iskolások esetében kizárólag az iskola igazgatójával történő egyeztetésnek megfelelően, ha igazolással nem rendelkezik a gyermek, intézkednek a gyermek iskolába történő visszaszállításáról.

Gál Mária Szociális Intézményegység vezető: Szeretné megragadni az alkalmat arra, hogy méltassa az előtte felszólalókat. Rendkívül jó az együttműködésük a helyi rendőrőrssel. Bizonyos ügyeket illetően napi kapcsolatban vannak, egészen a gyermekkoruktól az időskorúakig bezárólag. Ezúton szeretné köszönetét kifejezni, hogy a nyári szabadidős program keretében lehetőséget kaptak arra, hogy a rendőrség segítségével a gyermekek egész

nap tájékoztatást kaphattak a szabályos közlekedésről, felvilágosítást a bűnmegelőzésről játékos, ötletes vetélkedők formájában. Az időseket évente több alkalommal tájékoztatják arról, hogy hogyan ne váljanak áldozattá. Minden eszközzel azon vannak, hogy segítség a mezőhegyesi polgárok életét. Rajos István képviselő úron keresztül köszönetét fejezi ki a tűzoltóságnak, hogy rendelkezésükre álltak a nyári szabadidős program keretében. Az előadásuk, bemutatójuk nagyon nagy érdeklődést váltott ki a gyermekek körében.

Zsóriné Kovács Márta képviselő: A városban működő két polgárőrség iránti elismerését fejezi ki. Az elmúlt időszakban 3 nagyobb volumenű rendezvényen működtek közre. Ezek a rendezvényeken együttesen, rendkívül kimagaslóan álltak helyt. Ezek a rendezvények a Mindenki Karácsonya, az Újévi Koncert, valamint a Jótékonyági rendezvény. Szeretné, ha a jövőben ugyanilyen intenzitással, lelkesedéssel és közös megegyezéssel helyt tudnának állni. A jövőben is számítanak munkájukra.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A második polgárőr szervezet megalakulása idején tapasztalható volt a két szervezet egymásnak feszülése. Aggályos volt, hogyan tudnak egymás mellett, kifogástalanul működni, helyt állni. Örül annak, hogy egyik szervezet sem támasztott a másik elé akadályt. Mindkét szervezet a profiljába illő helyen teljesít szolgálatot. Ehhez gratulációját fejezi ki. Nincs olyan probléma, amelyet ne lehetne közös akarattal megbeszélni, megoldani. Ez a város érdekét szolgálja. Mezőhegyes különleges település, ezért van szükség arra, hogy globálisan tekintsék át azt, ami a település, és a társadalmak védelmére szolgál. A város sokkal több energiáját emészti fel a majorokban élőkkel történő gondoskodás, mint a belterületen élőkkel. Egyrészt ez adja Mezőhegyes különlegességét. Nem kizárólag törvényi kötelezettségükből adódóan tárgyalják ezen szervek beszámolóját, hanem mert ezt kívánja meg – véleménye szerint – a lakosság is, és jó, ha mindezzel tisztában vannak. Megköszöni dr. Bede Sándor rendőr alezredes úrnak, Zsótér Attila rendőr őrnagy úrnak, Baukó Levente rendőr őrnagy úrnak, Balogh Lajos úrnak, Turcsán István úrnak, Béni Attila tűzoltó százados úrnak a rendkívül igényes beszámolókat. Köszöni, hogy ismertették a testülettel, a lakossággal a foglalkozásukból eredő tényeket, amelyek Mezőhegyes dicsőségére válnak, de a város alapvető problémáit is jelenti, amelyet csak velük együttműködve tudnak orvosolni, és abban jó eredményt elérni. Minden jót kíván a jövőbeni munkájukhoz.

Kéri a testület tagjait, akinek további kérdése, észrevétele, véleménye van, azt tegye meg. Mivel további kérdés, észrevétel, vélemény nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság Mezőhegyes Város közrend és közbiztonsági helyzetéről szóló tájékoztatóját, a Békés Megyei Rendőr-főkapitányság Battonyai Határrendészeti Kirendeltségének 2012. évi tevékenységéről szóló tájékoztatóját, a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőrség 2012. évi tevékenységéről szóló tájékoztatóját, a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület tevékenységéről szóló tájékoztatóját, a Békés Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság Orosházi Katasztrófavédelmi Kirendeltség Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltó-parancsnokságának tájékoztatóját fogadja el, kézfelnyújtással szavazzon.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatokat hozta. A határozatokat a polgármester kihirdette:

314/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

A Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság tájékoztatójáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Mezőkovácsházi Rendőrkapitányság Mezőhegyes Város 2012. évi közrend és közbiztonsági helyzetéről, valamint a Mezőkovácsházi

Rendőrkapitányság tevékenységéről szóló, a jegyzőkönyv mellékletét képező tájékoztatóját elfogadja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

315/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

A Battonyai Határrendészeti Kirendeltség tájékoztatójáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Békés Megyei Rendőr-főkapitányság Battonyai Határrendészeti Kirendeltségének 2012. évi tevékenységéről szóló, a jegyzőkönyv mellékletét képező tájékoztatóját elfogadja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

316/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőrség tájékoztatójáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőrség 2012. évi tevékenységéről szóló, a jegyzőkönyv mellékletét képező tájékoztatóját elfogadja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

317/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület tájékoztatójáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Egyesület tevékenységéről szóló, a jegyzőkönyv mellékletét képező tájékoztatóját elfogadja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

318/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

A Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság tájékoztatójáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Békés Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság Orosházi Katasztrófavédelmi Kirendeltség Mezőkovácsházi Hivatásos Tűzoltóparancsnokság a Katasztrófavédelem szervezeti átalakulásáról, térségi faladatokról, Mezőhegyes Város területén folytatott tevékenységéről szóló, a jegyzőkönyv mellékletét képező tájékoztatóját elfogadja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

4. napirendi téma: Tájékoztató a mezőhegyesi birkózó szakosztály és Mezőhegyes Birkózósportjáért Alapítvány tevékenységéről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a mezőhegyesi birkózó szakosztály és a Mezőhegyes Birkózósportjáért Alapítvány tevékenységéről szóló tájékoztatót. (A tájékoztató a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Felkéri Kovács István urat, amennyiben szóbeli kiegészítenivalója van a tájékoztatóhoz, azt tegye meg.

Kovács István, a mezőhegyesi birkózó szakosztály titkára: Magyarországon sajnálatos módon a birkózás nem kiemelt sportág. Mégis büszkeséggel tölti el, hogy a tegnapi nap

folyamán véget érő, Magyarországon rendezett világbajnokságon a magyar csapat kitűnő eredménnyel zárt, sikerült bekerülni az első 8 helyre, tovább képviselhetik a versenyzők az országot a neves versenyeken. Országszerte számos birkózóval tartja a kapcsolatot, sajnálatos, hogy napi szinten kevés szó esik híradásokban ezekről a sportolókról, sporteredményeikről. A mezőhegyesi birkózó szakosztály létrejötté id. Csanádi István nevéhez köthető, Ő alapította 1958-ban. Az Ő tiszteletére, nevével fémjelzett emlékversenyt rendeznek, az idei évben 17. alkalommal, melyre szeretettel várnak mindenkit. A birkózó szakosztály a Mezőhegyesi Sportegyesület egyik szakosztálya. Hosszú éveken keresztül folyamatos, és zökkenőmentes volt a kapcsolat a vezetés és a szakosztály között, de az utóbbi 2-3 évben azonban nem tudni miért, a kapcsolat megszakadt. A Sportegyesület részéről minimális összegű támogatás érkezik. Az edzőnek, Kinyó Sándor úrnak több éve nincs érvényes edzői szerződése, és több évre visszamenőleg nem kapott edzői tiszteletdíjat. Nagyon nagy probléma, hogy az Országos Birkózó Egyesülettől, és minden más helyről a Kozma F. u. 11. számra kapják leveleiket, ahová a Mezőhegyesi Sportegyesületet regisztrálták. Az idei évben két alkalommal is előfordult, hogy későn kapták meg a szakosztály nevére címzett levelet, vélhetően elakadt az egyesületnél. Az egyik következménye az lett, hogy az országos tisztújító közgyűlésen nem tudtak részt venni. Szeretnék, ha ezt a problémát rendeznék a jövőben, ha már egymás munkáját nem segítik, de legalább ne gátolják. Az elmúlt időszakban 15 versenyen vettek részt, 90 %-ban éremmel zártak, igen jó eredménnyel. Kelet-Magyarországi régióban megkezdődtek azok a versenyek, amelyek a fiatalabb korosztálynak szólnak, hogy ezzel is népszerűsítsék a sportágot. Ezt a versenyt második alkalommal Mezőhegyesen rendezték meg. Az év első felében a polgármester asszony, és a testület segítségével személyesen részt vehetett egy romániai utazáson, ahol felvették a kapcsolatot az ottani szakosztállyal. Nagy valószínűség szerint a következő versenyükön Ők is részt vesznek. Köszönik a lehetőséget, és a segítségnyújtást. Érdemes lenne a Mezőhegyesi Birkózó Szakosztály fennmaradását támogatni, annál is inkább, mivel megyei szinten négy szakosztály létezik. A létszámot mindenképpen növelni szükséges, ehhez valamilyen úton-módon reklámot kellene csinálni a szakosztálynak. Nem szemrehányásként tette a sportegyesület felé az észrevételeit, de szeretné, ha a támogatást tekintve, valamint a közreműködést tekintve is javulna a kapcsolatuk.

Kinyó Sándor edző: Tisztelettel üdvözli a jelenlévőket. A szakosztály fennállása óta ilyen rossz helyzetben, mint ami most tapasztalható, még nem volt. Emellett rendkívüli eredményeket érnek el a versenyzők. Az önkormányzat legutóbb akkor nyújtott támogatást, amikor még Csanádi István volt a polgármester. Az önkormányzat régóta nem nyújt támogatást, pedig a programban szerepelt a sport támogatása is. Ilyen támogatói hiányt az elmúlt idő alatt nem tapasztalt. Rendkívül nagy a káosz az egész Sportegyesületben, nem csak a birkózóknál, hanem a focistáknál is – folyamatos edzőváltás miatt – a kézilabdára nincs rálátása. Tudomása szerint Kovácsné Veronika leváltása óta nincsenek rendben a dolgok. A vezetőség döntése, hogy a támogatás felhasználását az határozza meg, aki adja azt. Kovácsné Veronka továbbra is végzi az adminisztrációs munkát a szakosztályban, munkájáért nem kap semmiféle ellenszolgáltatást. Elismerését fejezi ki ezért. Elkésérítő, hogy rendszeresen az edző takarítja a termet, a mosdót. Nincs lehetőség arra, hogy az önkormányzat által foglalkoztatott közmunkások közül átirányítsanak embereket, legalább a terem feltakarítására? Korábbi lemondásával jelezni kívánta, hogy a szakosztályban nincsenek rendben a dolgok. Azt remélte, hogy az új edzővel – fiatal, energikus – megszűnnek a problémák, de sajnálatos módon az edzőváltás nem váltotta be a reményeket, munkájából adódóan rendszeresen nem tudott jelen lenni az edzéseken. Igyekeznek minél több fiatallal megkedveltetni ezt a sportágot, ennek érdekében a helyi szakképző iskolában is tartani fognak bemutatót. Rendkívül nehéz jó eredményeket elérni pénz nélkül. Tisztában van azzal, hogy az

önkormányzatnak sincs lehetősége a támogatásra. Korábban nem volt olyan probléma, amit ne tudtak volna megoldani, jelenleg rendkívül kilátástalan a helyzetük. A világbajnokságon sem tudtak volna részt venni, ha Somogyi úr, a kuratórium elnöke nem fedezte volna a teljes útiköltségüket.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, hogy jelen ülésen egyesületi 'magánügyeket' ne tárgyaljanak. Szívesen részt venne a szakosztály és a vezetőség közötti tárgyalásokon, feltétlenül rendezni kellene a kialakult problémát, erre a képviselő-testületnek nincs hatásköre. Jelen ülésen biztosították a lehetőséget, hogy a birkózó szakosztály beszámoljon tevékenységéről, tekintettel arra, hogy a Mezőhegyesi Sportegyesület beszámolója során erre nem került sor, Kovács István úr jelzése alapján. Az önkormányzat annyiban segíti a szakosztály munkáját, hogy a termet térítésmentesen biztosítja részükre. Tisztában van az épület állapotával, de jelenleg nem tudnak más helyet biztosítani, mivel az ÁMK tornaterme is folyamatosan foglalt. Sajnálatos módon anyagilag nem tudja az önkormányzat támogatni nem csak a szakosztályt, de más szervezetet, egyesületet sem, tekintettel arra, hogy rendkívül nehéz helyzetben van az önkormányzat is. Kéri Uj Zoltán elnök urat, amennyiben a szakosztály beszámolójával kapcsolatosan hozzá kíván szólni, azt tegye meg.

Uj Zoltán, a Mezőhegyesi Sportegyesület elnöke: Köszönti a képviselő-testületet, titkár urat, edző urat, és az ülésen megjelenteket. Fontosnak tartja, hogy a város tisztában legyen azzal, mi történik az egyesület körül, tekintettel arra, hogy nincs egyezség a szakosztály és az egyesület között, nem akarják megérteni egymás problémáját. Tavalyi évben az egyesület megkerülésével kért segítséget a szakosztály az önkormányzattól, amelyet azóta sem tisztáztak. Sajnálatos, hogy idáig jutott a sport. Lehetőséget kér, hogy jelen ülésen elmondja, milyen okok vezethettek a kialakult problémához. Véleménye szerint a kialakult helyzetet rajtuk kívül álló okok vezérelték, vezérlik. Többek között az is, hogy az önkormányzat sajnálatos módon anyagiakban nem tudja egyik sportágat sem támogatni. Ezúton szeretné megköszönni az önkormányzatnak, hogy a labdarúgó pályát, az ÁMK tornatermet, a Zója telepi iskola tornatermet térítésmentesen, rezsiköltség vállalásával biztosítják az egyesület, a szakosztályok számára. Véleménye szerint e nélkül nem tudna működni az egyesület. Az egyesület és a szakosztály közötti probléma kialakulása 2-3 évre vezethető vissza. Azzal, hogy az önkormányzatnak nem volt lehetősége anyagilag támogatni az egyesületet, az egyesületnek két lehetősége volt. Egyrészt megszűnteti tevékenységét, nem biztosít lehetőséget a jövőben a sportolóknak, másrészt támogatókat keres, amellyel életképes maradhat. Sajnálatos módon a mezőhegyesi vállalkozók, vállalkozások – korábbi évekkel ellentétben – nem engedhetik meg maguknak, hogy támogatást nyújtsanak, a vállalkozás fenntartása, megtartása rendkívül nagy feladat jelen gazdasági helyzetben. Jelenleg az egyesület fő támogatója a Mezőhegyesi Ménesbirtok Zrt., aki célirányosan utalja a pénzt az adott feladat teljesítésére (felnőtt csapat edző, utánpótlás edző díj, pályagondnok díj, pályafenntartás rezsiköltség, utánpótlás nevelés, sportfelszerelés, gépjárműhasználat). A sportegyesület számláján csak olyan pénzösszeg található, amelyet pályázat útján nyertek – Labdarúgó Szövetség – de azt az összeget is csak olyan célra használhatja fel az egyesület, amelyre a pályázat lehetőséget biztosít. Az egyesület a kézilabdát is csak minimális szinten támogatja – versenykiírás, jelentkezés stb. – ezen túlmenően minden kiadást a sportolók maguk viselnek. Ezzel a problémával azok a sportolók – nem gyerekekről van szó – tisztában vannak, megértették, és folytatják a sportot ilyen feltételek mellett is. A futballban 6 korcsoport van, összesen 240-250 fő igazolt játékosuk van. Éves költségvetése a futballnak körülbelül 8 millió forint, amelybe kötelezően fizetendő tételek vannak. A 8 millió forintnak része a pályázaton nyert támogatás is, ez kb. 3-3,5 millió forint. Ezen túlmenően esetlegesen

szponzorok támogatására számíthatnak. A Mezőhegyes Birkózó Sportjáért Alapítványt az egyesület alapította, melynek kuratóriumi elnöke 2013. április 2-ától Somogyi József vállalkozó. Somogyi úr is tisztában van a sportegyesület anyagi helyzetével. Az egyesület csak, és kizárólag a támogatótól függ, a vezetőségnek – ahhoz, hogy az egyesület életképes maradjon – el kell fogadnia a támogatók döntését. Somogyi úr, Kínyó Sándor edző úrral egyetemben részt vett azon a tárgyaláson, amelyet a birtokkal folytattak 2013. március hónapban, annak érdekében, hogy rendezzék a szakosztály helyzetét is. A támogató kijelentette, hogy éves szinten 400 ezer forinttal tudja támogatni a szakosztályt. Örömmel fogadja a szakosztály eredményeit, örül annak, hogy a versenyeken részt tudnak venni. Természetesen nagyon szeretné, ha Mezőhegyesen fennmaradna minden sportág. Minden kifizetés utalás formájában történik, készpénz nincs az egyesület kezében. A támogató nyilvántartása alapján a birkózó szakosztály 6,5 hónap alatt 792.000,- Ft-ot költött. Ezt követően elnökségi ülésen – amelyen edző úr is részt vett – a támogató kijelentette, hogy 2012. évben ilyen szinten nem tudja támogatni a szakosztályt. Ezt követően a birkózó alapítvány számlájára utal egy meghatározott összeget, annak érdekében, hogy ne szűnjön meg a szakosztály. Biztosította az edző urat arról, hogy 2012. évben is támogatni fogják a szakosztályt, függetlenül attól, hogy éles vita alakult ki közöttük, és egy elnökségi tag között. A beszámolóval ellentétben az egyesület 2011. évben – korábbi évekhez hasonlóan – támogatta a szakosztályt, 2012. évben 200 ezer forintot utaltak az alapítvány számlájára. A szakosztály anyagi problémáira saját magának kell megoldást találnia, mint egyesületi szakosztály, a versenyeztetés az egyesületen keresztül történik. Sajnálatos módon az egyesület helyzete Mezőhegyesen önkormányzati, és további egyéb támogatás nélkül jobb nem lesz. Amennyiben a fő támogatónál probléma merül fel, amelynek következtében megszűnik a támogatás, az egyesület fennmaradása is veszélybe kerül. Az idei évben kerül sor tisztújító gyűlésre, nagyon szívesen átengedi másnak az elnöki posztot. 16 éve elnöke az egyesületnek, ez idő alatt munkájáért soha nem vett fel pénzt, mint vállalkozó azonban több százezer forinttal támogatta az egyesületet. Sajnálatos módon a támogatók lehetőségei is végesek, adakoznak, de viszonylag kevés összeggel tudják csak megtámogatni az egyesület munkáját. Az önkormányzat dönthet úgy, hogy támogatja a birkózó szakosztályt, az alapítványon keresztül. Az alapítvány számlájára érkező összeg felhasználásába az egyesületnek nincs beleszólása. Sajnálatos módon a sportágak közül a birkózó szakosztály szenved el a legtöbb kárt, bár ez a szakosztály foglalkoztatja a legkevesebb sportolót. Mindegyik sportág megszenvedti a maga problémáit. El kell fogadni azt a tényt, hogy támogatók nélkül a helyzet az egyesületnél, szakosztálynál jobb nem lesz. Mivel nincs pénz az egyesületnél, így költségvetést sem készíthetnek. Az egyesület is napról napra él, minimális az az összeg, amelyet a labdarúgás, és a kézilabda felemészt. Tisztában van azzal, hogy Orosházán a birkózó szakosztály milliókat kap, de Mezőhegyesen sem a város, sem a vállalkozók nem engedhetik meg maguknak, hogy nagy összegű támogatásban részesítsék a szakosztályt. Korábbi években a képviselők rendelkezési alapjukból ajánlottak fel támogatást a szakosztály részére. Amennyiben az egyesület lehetősége megengedné, természetesen támogatná mind a kézilabdát, mind a birkózó szakosztályt.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Sajnálataát fejezi az egyesületen belül kialakult problémák miatt. Nem örül annak, hogy a véleményeket, álláspontokat ezen az ülésen hozták egymás tudomására. Ugyanakkor reméli, hogy mindkét fél megértette a másik problémáját.

Krcsméri Tibor képviselők: Reméli, hogy az egyesület elnöke, és a szakosztály képviselői tisztázták a félreértéseket. Tisztában vannak azzal, hogy mindezeket a problémákat a támogatói hiány, a pénzhiány okozza. Több esetben is előfordult, hogy az elnök úr képviselőket keresett meg azzal, hogy a rendelkezési alapból – lehetőségeikhez mérten –

támogassák az egyesületet. Az ezt megelőző választási ciklus utolsó évében sem volt lehetősége az önkormányzatnak arra, hogy 3-4 millió forinttal támogassa az egyesületet. Amennyiben a szakosztály felkeresi, támogatást kérve a Csanádi István emlékversenyre, úgy szívesen felajánl a rendelkezési alapjából, illetve a rendezvény még színvonalasabb lebonyolítása érdekében a zenekar is szívesen rendelkezésre áll. Az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság megtárgyalta a beszámolót. Örömmel vették az abban leírt eredményeket, gratulációjukat fejezi ki. Sok sikert kíván a jövőbeni versenyekhez. A bizottság a birkózó szakosztály beszámolóját elfogadásra javasolja.

Rajos István képviselő: Köszönettel tartozik a birkózó szakosztálynak, Kinyó Sándor edző úrnak. Korábban Ő is, és gyermekei is tagja voltak a csapatnak. Sajnálatos, de tény, hogy jelenleg a sportolók szülei támogatják leginkább az egyesületet azáltal, hogy felvállalják a költségeket. Amennyiben nem találnak egy olyan támogatót, aki fedezi azokat a költséget, azt a szülők teszik meg. Legtöbb esetben a szülők viszik versenyekre a gyermekeket, megvásárolják azokat a kellékeket, amelyekre az adott sporthoz szükség van. Jelenleg a sportegyesületnek – országszerte ez a jellemző – nincs biztos, és elegendő támogatói köre, ami az eddigiekben biztosította azt az összeget, amelyre szüksége volt. Most, a beszámoló kapcsán szembesült azzal, milyen kilátástalan helyzetbe került a birkózó szakosztály. Amennyiben szükséges, és érkezik felkérés, úgy igyekszik a szakosztály számára támogatást biztosítani, a rendelkezési alapból nagy örömmel támogatja az egyesület munkáját. Az egyesületen belüli problémákról nem volt tudomása a testületnek, felkérés sem érkezett esetleges támogatással kapcsolatosan. Eddig is szívesen támogatta volna a szakosztály munkáját. Köszönetét fejezi ki Kinyó Sándor úrnak, valamint az egyesületnek azon munkájáért, amellyel azokat a lelkes gyermekeket összefogja. Bármiben tud segíteni, támogatásáról biztosítja a szakosztályt.

Uj Zoltán, a Mezőhegyesi Sportegyesület elnöke: Rendkívül nagy segítséget jelentene, ha a szakosztály alapítványa számlájára legalább akkora összeg érkezne, amelyből az edző díját biztosítani tudják. Éves szinten, hozzávetőlegesen 1,5 millió forintra lenne szükség a szakosztály fenntartásához.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Amennyiben a képviselők javasolják, úgy dönthetnek a szakosztály támogatása ügyében.

Kinyó Sándor edző: Tájékoztatja a testületet, hogy pályázatot nyújtottak be a Birkózó Szövetséghez, az esetleges támogatást – 500 ezer forint – kizárólag edzői díjra lehet felhasználni. Reméli, pályázatuk pozitív elbírálásban részesül. Ezen felül éves szinten 1 millió forintra lenne szükség a szakosztály fenntartásához. Bízik abban, sikerül annyi támogatót találniuk, hogy a szakosztály a jövőben is működni tudjon.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Lesújtotta az a hír, miszerint az olimpiai sportágak közül leveszik a birkózást, függetlenül attól, hogy nem ért ehhez a sportághoz. Később nagy örömeire szolgált, hogy mégis maradhat olimpiai sportágként a birkózás. Sajnálattal tapasztalja, hogy a legeredményesebb sportágat, azokat a sportolókat, akik jó eredményt érnek el, és jól szerepelnek sem tudják kellőképpen támogatni. Az önkormányzat rendkívül nehéz anyagi gondokkal küzd, nemcsak jelenleg, hanem már a korábbi években is, egészen 2006-ig visszamenőleg, így a sportot nem tudta kellőképpen támogatni. Fel kell keresni a támogatókat, a képviselőket szintén, akik a rendelkezési alap felajánlásával nyújthatnak segítséget. Amikor részt tudott venni valamilyen sportrendezvényen, úgy minden esetben támogatta, és a jövőben is támogatni kívánja az egyesületet, szakosztályt.

Nagyszerű eredményeket ért el a szakosztály, függetlenül attól, hogy ilyen rendkívüli helyzetben van.

Segítséget kíván nyújtani annyiban, hogy figyelemmel kísérik a pályázati kiírásokat. Amennyiben olyan probléma áll be a szakosztály életében, ami veszélyeztetné a fennmaradást, kéri, feltétlenül jelezzék felé. Az önkormányzat éves szinten 3-3,5 millió forinttal támogatja a sportegyesületet, elsősorban a sportpálya, iskolai tornatermek ingyenes használatba adásából eredően.

Segítséget nyújtottak a kapcsolat felvételében az Aradi Birkózó Szakosztállyal. Reméli, újabb jó eredményeket érhetnek el a kölesönös rendezvényeken, azt is, ha az önkormányzat anyagi megszorításai enyhülnek a jövőre nézve, rendezni tudják az önkormányzati dolgozók elmaradt juttatásait, a fűtőmű üzemeltetésével nem halmozódik fel a korábbiakhoz hasonló mértékű tartozás, és a jövőben olyan területekre is tudnak koncentrálni, ahol rendkívüli eredményeket érnek el. Nem garantálja, hogy az önkormányzat támogatást nyújt, de a költségvetés előkészítése során figyelemmel lesznek ezekre a kérdésekre is.

Kovács István, a mezőhegyesi birkózó szakosztály titkára: A beszámolóban szerepelt, de ezúton is köszönetét fejezi az önkormányzatnak, hogy a Zója telepi iskola, valamint az ÁMK tornatermét a szakosztály számára térítésmentesen biztosítja. Arra van-e lehetőség, hogy a Zója telepi iskola tornatermét, mosdóját az önkormányzat felújítsa, tekintettel arra, hogy nagyon rossz állapotban van?

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A mezőhegyesi szakképző iskola ígéretet tett arra, hogy a terem térítésmentes használatba adása ellentételezéseként az esetlegesen felmerülő karbantartási, javítási munkálatokat elvégzi. A felújításra eddig még nem került sor, mivel a szakképző iskolában igazgatóváltás következett be. Bízunk abban, hogy a jelenlegi igazgató hosszabb ideig lesz az intézménynél, és az ígért munkálatokat el tudják végezni. Vélhetően az önkormányzat a tornaterem felújítását rövid időn belül nem tudná elvégezni, tekintettel arra, hogy számos sürgetőbb probléma merült fel az önkormányzati intézményekben.

Köszöni a Birkózó Szakosztály tájékoztatóját.

Örül, hogy ez a beszélgetés létrejöhett, rendkívül korrektnek tartja, hogy a Mezőhegyesi Sportegyesület elnöke, Uj Zoltán úr eljött az ülésre. Javasolja, hogy a decemberi rendes testületi ülésre készítsenek tájékoztatót arról, hogyan sikerült az Egyesület problémáját orvosolni, és a 2014. évi költségvetési koncepció elkészítésénél figyelemmel lesznek a szakosztály támogatásának lehetőségére.

Kéri, aki egyetért azzal, hogy a Mezőhegyesi Birkózó Szakosztály és Mezőhegyes Birkózósportjáért Alapítvány tevékenységéről szóló tájékoztatóját fogadja el, és vizsgálta meg a szakosztály támogatásának lehetőségét, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

319/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

A Mezőhegyesi Birkózó Szakosztály tevékenységéről szóló tájékoztató elfogadása

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Mezőhegyesi Birkózó Szakosztály és Mezőhegyes Birkózósportjáért Alapítvány tevékenységéről szóló tájékoztatóját elfogadja.

Meg kívánja vizsgálni a szakosztály támogatásának lehetőségét, ennek érdekében a szakosztály munkájáról, addig elért eredményeiről szóló tájékoztatót a 2013. decemberi rendes testületi ülésen újra napirendre tűzi.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2013. december

Tájékoztató a Tótkomlós és térségében keletkező állati hulladék kezelésére létrehozott tulajdonközösség 2013. szeptember 24-ei üléséről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: 2013. szeptember 24-én 13 órai kezdettel tartotta ülését Tótkomlós és térségében keletkező állati hulladék kezelésére létrehozott tulajdonközösség. Az önkormányzatot Dr. Varga Imre ügyvéd úr képviselte. A képviselő-testület korábbi ülésén kinyilvánította, hogy 2013. október 7-étől nem vesz részt a tulajdonosközösségben, és nem veszi igénybe az állati-hulladékkezelési rendszert. Sajnálatos módon az önkormányzatnak nem volt lehetősége arra, hogy korábban kilépjen a társulásból. A társulásban történő részvétel évente 1 millió forintot jelentett az önkormányzatnak, amellett, hogy a város nem vette igénybe a szolgáltatást. Felkéri az ügyvéd urat, tájékoztassa a testületet az ülésen elhangzottakról.

Dr. Varga Imre ügyvéd: Köszönti a jelenlévőket. A testület e témában több alkalommal is ülésezett, és döntést hozott. Annak idején véleményezte a tulajdonközösség megállapodás tervezetét, nem javasolta annak aláírását. Ennek megfelelően a testület a 2013. június 17-ei ülésén úgy döntött, hogy 2013. október 7-étől nem vesz részt a tulajdonosközösségben, és nem veszi igénybe az állati-hulladékkezelési rendszert. Több önkormányzat nem fogadta el a megállapodás tervezetét. 2013. június 30-ával megszűnt a Társulás, tulajdonközösség jött létre. 2013. október 6-án jár le az állati hulladék kezelésére megpályázott projekt fenntartási időszaka. A projekt csak abban az esetben teljesül, ha a projekt zárását a közreműködő szervezet elfogadja, amelynek időpontját a gesztor önkormányzat 2013. év végére tette. Ezért a gesztor önkormányzat azt a javaslatot tette, hogy a projekt lezárása érdekében, a pályázatban rögzített feltételek teljesülése érdekében 2013. június 30. és december 31-ei időszakra vonatkozóan megállapodást hozzanak létre. 2013. október 30-áig jelezni szükséges, hogy a tag önkormányzatok kérik-e a szolgáltatást, vagy nem vesznek részt a tulajdonközösségben, más formában oldja meg a szolgáltatást. A mai ülésen a költségekről nem tudott nyilatkozni a gesztor önkormányzat, így egyértelműen egyik önkormányzat sem nyilatkozott a bennmaradásról. Jelezte az ülésen, hogy Mezőhegyes Város Képviselő-testülete már döntött a kérdésben, a tekintetben, hogy nem kívánja igénybe venni a jövőben a szolgáltatást. Javasolja, hogy a 2013. július 1. és 2013. december 31-éig kötendő megállapodást a képviselő-testület – a pályázati feltételeknek történő megfelelés érdekében – kösse meg. Függetlenül attól, a testület korábbi ülésén már kinyilvánította azon szándékát, hogy október 7-étől nem veszi igénybe a szolgáltatást, 2013. október 31-éig szükséges még egy döntést hozni, az új információk ismeretében. Az osztatlan tulajdonhoz kapcsolódó költségek esetlegesen a későbbiekben is felmerülhetnek. Javasolta az ülésen, ha közbeszerzésre kerül sor, amennyiben ingyenesen adja át azt az ingatlant, amelyben a tevékenységét végzi, úgy minden költséget az új vállalkozás viseljen. Amennyiben az üzemeltető viseli a költségeket, a későbbiekben fenntartási költséget nem számoltathatnak el. Felvetették, hogy lehet-e értékesíteni az ingatlanrészt. Felmerülhet annak a lehetősége is, hogy bármely tulajdonostárs megvásárolja a felajánlott ingatlanrészt. Ezek a kérdések a jövőre nézve válnak aktuálissá, figyelemmel arra, hogy a tulajdonrész az önkormányzat vagyonszertejének a része. Kéri tájékoztatása szíves tudomásul vételét, és meghozni a szükséges döntést.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Köszöni az ügyvéd úr tájékoztatását. Miután megkapják Tótkomlós Várostól, mint gesztor önkormányzattól a megállapodás tervezetét, azt

dr. Varga Imre ügyvéd úr, és Hupucziné Györki Julianna jegyző asszony áttekintik. Amennyiben anyagi kötelezettséget nem jelent az önkormányzatnak, a pályázatnak történő megfelelés érdekében, kéri a képviselő-testületet, hatalmazza fel a 2013. július 1. és 2013. december 31-éig szóló megállapodás aláírására. A szerződés aláírását követően, annak tartalmát ismerteti a testülettel. Kéri, akinek kérdése, véleménye van, azt tegye meg. Mivel kérdés, vélemény nem volt, kéri, aki egyetért a javaslattal, kézfelnnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

320/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

Az állati hulladék kezelésére létrehozott önkormányzati tulajdonközösség Együttműködési Megállapodásáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete, mint a Tótkomlós és térsége állati hulladékkezelési önkormányzati tulajdonközösség tagja úgy határoz, hogy 2014. január 01. napjától a település területén keletkező állati hulladék kezelésére nem kívánja igénybe venni a tulajdonközösség által létesített állati hulladékgyűjtő és átmeneti tároló telepet és rendszert.

A képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy a KIOP-1.2.0-F.-2005.-12-0001/2 azonosítási számú projekt feltételeinek történő megfelelés érdekében a 2013. július 1. és 2013. december 31. napjáig terjedő időtartamra vonatkozó együttműködési megállapodást írja alá, abban az esetben, ha az nem tartalmaz az önkormányzatra vonatkozó anyagi kötelezettség vállalást.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A képviselő-testületnek a következőkben a vagyonával való rendelkezés kérdésében kell tárgyalnia, ezért a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 46. § (2) bekezdés c) pontja alapján javasolja a zárt ülés elrendelését. Kéri, aki a javaslattal egyetért, kézfelnnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

321/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

Zárt ülés elrendeléséről

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 46. § (2) bekezdés c) pontja alapján a vagyonával való rendelkezésre hivatkozással zárt ülést rendel el.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

A SZMSZ szerint, akik a zárt ülésen nem vehetnek részt, az üléstermet elhagyták.

Zárt ülést követően.

Zárt ülésen Hupucziné Györki Julianna elhagyta az üléstermet. Távollétében a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 81. § (1) bekezdés d) és e) pontjaiban meghatározott jogokat és kötelezettségeket az aljegyző gyakorolja és teljesíti.

10. napirendi téma: Kegyeleti közszolgáltatás feladatainak ellátása

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai javaslatára, kérésére a 10. napirendi ponttal, a kegyeleti közszolgáltatás feladatainak ellátásáról szóló előterjesztéssel folytatják az ülést. Az előterjesztést a testület tagjai megkapták. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) A tájékoztatót az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság, és a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság a kegyeleti közszolgáltatás kérdésében nem hozott döntést.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja, hogy a testület Polacsik Attila vállalkozóval, a köztemető üzemeltetőjével hosszabbítsa meg a szerződést, ne írjon ki a feladat ellátására pályázatot. Nem volt egyhangú a bizottság döntése, mindenki elmondhatta érveit, ellenérveit, végül a szerződés meghosszabbítása mellett döntött. A temetőben évek óta problémát jelent a megfelelő illemhely hiánya. Milyen megoldást tudna javasolni Polacsik úr a temetőben kialakítandó mosdó vonatkozásában? A testület korábban döntött arról, hogy a temetőben lévő, üresen álló ingatlant értékesíti Polacsik Attila úrnak, a köztemetőt üzemeltető vállalkozónak. Ez az épület nem lenne alkalmas egy megfelelő illemhely kialakítására, tekintettel arra, hogy a jelenlegi meglehetősen idejétmúlt?

Polacsik Attila köztemetőt üzemeltető vállalkozó: Természetesen megoldható.

Rajos István képviselő: Tartja magát a bizottsági ülésen elmondottakhoz, nem látja értelmét a pályázat kiírásának. Nincs tudomása arról, hogy panasz érkezett volna a jelenlegi vállalkozóra, véleménye szerint jól teljesít. Fontos figyelembe venni azt a tény, hogy a helyi vállalkozó megbízása együtt jár további helyi vállalkozó, alkalmazott foglalkoztatásával. Teljes mértékben megbízik a jelenlegi üzemeltetőben.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Véleménye szerint az lenne a korrekt, ha a temető üzemeltetésére kiírnák a pályázatot. Annál is inkább, hogy ezáltal a helyi vállalkozó megmutatná, milyen tervei, elképzelései lennének a jövőre vonatkozóan. A szerződés meghosszabbítása nem emelné meg a vállalkozás színvonalát. A lakossági elvárásnak való megfelelés nem csak a reprezentatív temetkezéseken való megfelelést jelentse, hanem minden temetésen való megfelelést is. Személyesen tapasztalt problémákat, olyat, mint a hulladékgyűjtő edények nem rendszeres ürítése. Az, hogy nem szólították fel a vállalkozót, nem jelenti azt, hogy nem volt probléma, kifogástalan volt a szolgáltatás. Amennyiben kifogástalan lett volna a szolgáltatás, úgy abban az esetben is a pályázat mellett döntene. Zokon vette a vállalkozótól, hogy azt nyilatkozta, veszteséges ennek a szolgáltatásnak az ellátása. Indoklásul előadta, hogy a temetkezési vállalkozás egy családon belüli másik cég gazdasági társaságába tartozik. Ezen megnyilvánulása mellett sem javasolta akkor a temető területén lévő ingatlan értékesítését. A pályázatással ösztönözni lehet a vállalkozót. Most tett egy szóbeli ígéretet, amelyet az esetleges pályázatában szerepeltetheti is, mint garanciát. Korábban javasolta az emlékhely kialakítását, amely elkészítéséhez ismerniük kell a lejárt sírok listáját. Ez a lista csak most készült el. Amennyiben a testület a pályázat mellett dönt, az nem azt jelenti, hogy a jobb pályázat mellett dönt. Mindenképpen a pályázatást javasolja a testületnek.

Zsóriné Kovács Márta képviselő: A pályáztatás mellett foglal állást. Amennyiben van más jelentkező, úgy adják meg neki is az esélyt. A benyújtott pályázatok ismeretében döntenek a témában. Mi a terve a vállalkozónak azzal az épülettel, amelyet megvásárolt az önkormányzattól?

Polacsik Attila köztemetőt üzemeltető vállalkozó: Az ingatlant természetesen fel kívánja újítani. A részletekről nem kíván szólni, tekintettel arra, hogy nyilvános ülésen vannak, és jelenleg még nem döntöttek abban, hogy az üzemeltetésre kiírják a pályázatot, avagy sem. Amennyiben lesznek pályázók, úgy nem kíván nekik ötletet adni.

Zsóriné Kovács Márta képviselő: Az esetlegesen benyújtott pályázat tartalmazni fogja az épületre vonatkozó elképzeléseit?

Polacsik Attila köztemetőt üzemeltető vállalkozó: Természetesen.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Az ülést megelőzően érkezett pályázat a temető üzemeltetésére vonatkozóan, amely még nem került kibontásra. Amennyiben nem mezőhegyesi vállalkozó nyeri a pályázatot, feltételezhetően Ő is mezőhegyesiekkel fog együtt dolgozni.

Tarkó Gábor képviselő: A szolgáltatás minőségétől függetlenül mindenképpen ki kell írni a pályázatot. Mindenki számára meg kell adni az esélyt, nem kizárt, hogy kedvezőbb ajánlatot kapnak, magasabb színvonalú szolgáltatásra tehetnek szert. Véleménye szerint ebben a pályázatban Polacsik úr helyzeti előnyben lesz. A pályázat a jelenlegi üzemeltetőt arra ösztönözheti, hogy a létező hiányosságokat pótolja, javítsa a szolgáltatás színvonalát.

Mitykó Zsolt alpolgármester: A jelenleg még érvényben lévő szerződésnek van egy pontja, amely szerint pályáztatás nélkül is meg lehet hosszabbítani azt, kifogástalan teljesítés esetén. E mellett foglal állást. Megítélése szerint nem tapasztalt olyan problémát, ami azt indokolná, hogy nincs megelégedve a szolgáltatással. Amennyiben a szerződés meghosszabbítása mellett dönt a testület, úgy célszerű lenne ezt a kitévelt a szerződésből kivenni, annak érdekében, hogy elejét vegyék a jövőbeni, hasonló viták kialakulásának. Javasolja a szerződés pályáztatás nélküli meghosszabbítását.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek további kérdése, véleménye, javaslata van, azt tegye meg. Mivel további kérdés, vélemény, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület újabb 5 évre, pályázat kiírása nélkül hosszabbítsa meg Polacsik Attila vállalkozóval 2008. november 22-én kötött, 2013. november 22-én lejáró kegyeleti közszolgáltatási szerződést, azzal a módosítással, hogy a jelenleg érvényben lévő szerződés 26. pontja – „Kifogástalan teljesítés esetén a szerződés, annak érvényességi ideje alatt pályázat kiírása nélkül is meghosszabbítható. Kifogástalanul teljesít a vállalkozó, ha a szerződésből eredő kötelezettségeit oly módon végzi, hogy a megrendelőnek nem kell felszólítania.” – kerüljön ki a szerződésből, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 4 szavazattal, 4 ellenszavazattal, tartózkodás nélkül a javaslatot elvetette.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Megállapítja, hogy a javaslat nem kapta meg a szükséges szavazatot.

Krcsméri Tibor képviselő: A javaslat nem kapta meg az elfogadáshoz szükséges többszavazatot, a temető üzemeltetésére a pályázat kiírásra kerülhet.

Szentmihályi Ferenc aljegyző: Ebben az esetben meg kell szavaztatnia a polgármesternek az előterjesztésben szereplő A) határozati javaslatot.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Mivel nem kapta meg a szükséges szavazatot az előterjesztésben szereplő B) határozati javaslat a fenti kitéttel, így automatikusan érvénybe lép az A) határozati javaslat.

Szentmihályi Ferenc aljegyző: Helyesbít. A temető üzemeltetésére a testület kiírhatja a pályázatot.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Biztos?

Szentmihályi Ferenc aljegyző: Igen.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Megállapítja, hogy a képviselő-testület pályázatot ír ki a tulajdonában lévő köztemető határozott időre, 5 évre szóló üzemeltetésére, a pályázat benyújtásának határideje: 2013. október 21. 16 óra – beérkezőleg, és a pályázat elbírálásának határideje: 2013. október 29., azaz az októberi rendes képviselő-testületi ülés. Megállapítja, hogy a képviselő-testület az alábbi határozatot hozta.
A határozatot a polgármester kihirdette:

325/2013. (IX.24.) kt. számú határozat
Pályázat kiírása kegyeleti közszolgáltatási szerződés megkötésére

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete pályázatot ír ki a tulajdonában lévő köztemető határozott időre, 5 évre szóló üzemeltetésére. Pályázati feltétel: A temetőkről és a temetkezésről szóló 1999. évi XLIII. törvényben és az annak végrehajtásáról szóló 145/1999.(X.1.) Korm. rendeletben meghatározott feltételek. A pályázat benyújtásának határideje: 2013. október 21. 16 óra – beérkezőleg. A pályázat elbírálásának határideje: 2013. október 29. A pályázatokat Mezőhegyes Város Polgármesteréhez kell benyújtani. (Cím: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet, 5820 Mezőhegyes, Kozma F.u.22.)

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: értelem szerint

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri a javaslatokat arra vonatkozóan, hogy milyen hírportálon jelentessék meg a pályázati kiírást.

Krcsméri Tibor képviselő: Elsősorban a helyi újságban – attól függően, hogy mikor jelenik meg a következő szám – de célszerű minél szélesebb körben meghirdetni a pályázatot.

Rajos István képviselő: Javasolja, hogy egy megyei, egy országos lapban, és a helyben szokásos módon – a helyi újság kivételével – faliújságon, honlapon történő közzététel útján hirdessék meg a pályázatot.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Két megyei lapban történő közzétételt elégségesnek tartja, potenciális jelentkezők a környező településekről, megyéből várhatóak. Két megye hivatalos lapjában, a város honlapján, a Polgármesteri Hivatal hirdetőablakján, valamint a Mezőhegyesi Városi Hivatal októberi számában jelentetik meg a pályázatot.

5. napirendi téma: A gyermekvédelem helyi rendszeréről szóló 14/2012. (IX.5.) önkormányzati rendelet módosításáról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a gyermekvédelem helyi rendszeréről szóló 14/2012. (IX.5.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendelet-tervezetet. (A rendelet-tervezet jegyzőkönyv mellé csatolva.) A rendelet-tervezetet az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság, a Szociális és Egészségügyi Bizottság, valamint a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a rendelet-tervezet rendeletté emelését a tervezetben szereplő „B”, azaz a magasabb összegű – 7.500,- Ft; 5.500,- Ft; 3.000,- Ft – változat elfogadásával.

Tarkó Gábor képviselő, a Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke: A bizottság a rendelet-tervezet „B” változattal történő rendeletté emelését javasolja. Viszonylag minimális a két változat közötti különbség, ami azt indokolja, hogy a magasabb összegű változatot fogadják el.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság szintén a „B” változat elfogadásával javasolja a rendelet-tervezet rendeletté emelését.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek kérdése, észrevétele van a rendelettervezettel kapcsolatban, azt tegye meg. Mivel további kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a gyermekvédelem helyi rendszeréről szóló 14/2012. (IX.5.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendelet-tervezetet a „B” változat elfogadásával emelje rendeletté, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi rendeletet alkotta. (Szavazati arány megfelel a SZMSZ-ben foglaltaknak)

22/2013.(IX.25.) önkormányzati rendelet

A gyermekvédelem helyi rendszeréről szóló 14/2012. (IX.5.) önkormányzati rendelet módosításáról

(Rendelet hiteles szövege jegyzőkönyv mellé csatolva)

6. napirendi téma: Az önkormányzat tulajdonában lévő lakások és helyiségek bérletéről és elidegenítéséről szóló 10/2013.(V.6.) önkormányzati rendelet módosításáról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták az önkormányzat tulajdonában lévő lakások és helyiségek bérletéről és elidegenítéséről szóló 10/2013.(V.6.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendelet-tervezetet. (A rendelet-tervezet jegyzőkönyv mellé csatolva.) A jogalkotást az indította el, hogy különvált az államigazgatási és az önkormányzati igazgatás személyi rendszere. A rendelet módosítása lehetőséget ad lakás közérdekű bérbeadására olyan, Mezőhegyes városban dolgozó közalkalmazottak és közszolgálati jogviszonyban álló személyek részére is, akik nem az önkormányzatnál dolgoznak, de állami feladatot látnak el, mint például bíró, ügyész, fegyveres testület tagja, a Mezőhegyesen dolgozó kormánytisztviselők, illetve Mezőhegyes város kitüntetettjei is. A

rendelet-tervezetet az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a rendelet-tervezet rendeletté emelését.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek kérdése, észrevétele van a rendelettervezettel kapcsolatosan, azt tegye meg. Mivel további kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület az önkormányzat tulajdonában lévő lakások és helyiségek bérletéről és elidegenítéséről szóló 10/2013.(V.6.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendelet-tervezetet emelje rendeletté, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi rendeletet alkotta. (Szavazati arány megfelel a SZMSZ-ben foglaltaknak)

23/2013.(IX.25.) önkormányzati rendelet

Az önkormányzat tulajdonában lévő lakások és helyiségek bérletéről és elidegenítéséről szóló 10/2013.(V.6.) önkormányzati rendelet módosításáról
(Rendelet hiteles szövege jegyzőkönyv mellé csatolva)

7. napirendi téma: A közterület-használat engedélyezéséről szóló 29/1995. (XI.27.) önkormányzati rendelet módosításáról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a közterület-használat engedélyezéséről szóló 29/1995. (XI.27.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendelet-tervezetet. (A rendelet-tervezet jegyzőkönyv mellé csatolva.) Semmiben sem kívánják korlátozni a filmforgatást, sőt örülne neki, ha erre sor kerülne. Mezőhegyesen van olyan terület, ahol bármilyen háborús filmet leforgathatnának, akár római korra visszanyúló történelmi filmet is. A rendelet-tervezetet az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság, és a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a rendelet-tervezet rendeletté emelését.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a rendelet-tervezet rendeletté emelését.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek kérdése, észrevétele van a rendelettervezettel kapcsolatosan, azt tegye meg. Mivel további kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a közterület-használat engedélyezéséről szóló 29/1995. (XI.27.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendelet-tervezetet emelje rendeletté, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi rendeletet alkotta. (Szavazati arány megfelel a SZMSZ-ben foglaltaknak)

24/2013.(IX.25.) önkormányzati rendelet

A közterület-használat engedélyezéséről szóló 29/1995. (XI.27.) önkormányzati rendelet módosításáról
(Rendelet hiteles szövege jegyzőkönyv mellé csatolva)

8. napirendi téma: A Mezőhegyesi Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzata (Az SZMSZ a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a Mezőhegyesi Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatának tervezetét. (Az SZMSZ tervezet a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az önkormányzatnál az Állami Számvevőszék ellenőrzést folytatott, és az ellenőrzés során megállapították, hogy a hivatal nem rendelkezik a hatályos jogszabályoknak megfelelő szervezeti és működési szabályzattal. A szabályzatok vizsgálatánál ez súlyos hibát jelenthet, ezért elkészítették a jogszabályoknak mindenben megfelelő szervezeti és működési szabályzat tervezetét. Az előterjesztés az önkormányzatra vonatkozó SZMSZ szerint tartalmazza a hivatal felállítását. A tervezetet az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság a Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatát elfogadásra javasolja.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a polgármesteri hivatal szervezeti és működési szabályzatát az előterjesztés szerinti tartalommal fogadja el, és a hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatáról és annak módosításáról szóló 303/2009.(IX.29.) Kt. számú határozatot vonja vissza, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

326/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

A Mezőhegyesi Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzata

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Mezőhegyesi Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatát a jegyzőkönyv melléklete szerinti tartalommal 2013. október 1. napjával jóváhagyja. Ezzel egyidejűleg a Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 303/2009.(IX.29.) Kt. számú határozatot visszavonja.

Az SZMSZ a jegyzőkönyv mellékletét képezi.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

Hupucziné Györki Julianna jegyző visszatért az ülésterembe.

9. napirendi téma: Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt feltételes beszerzéseinek eredménye

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt feltételes beszerzéseinek eredményéről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) A projekt megvalósítási szakaszában ellátandó feladatokra, azaz közbeszerzési feladatok, PR-kommunikációs feladatok, valamint jogi feladatok ellátására 3-3 cégtől kértek árajánlatot. Az árajánlatok beérkeztek, azok kiválasztására tett javaslatot. Az

előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság az előterjesztésben szereplő határozati javaslatok határozattá emelését javasolja.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” című KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt megvalósítási szakaszában a közbeszerzési feladatok ellátására a Bagaméry-Szalay Ügyvédi Iroda ajánlatát fogadja el azzal, hogy az ezt követő legkedvezőbb ajánlatokat a TOPIL Bt. és a K-Projekt-Management Kft. adták, nettó 25.000.000,- Ft ajánlati árral, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

327/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

**„Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú
KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt megvalósítási szakaszában
közbeszerzési feladatok ellátása tárgyú feltételes beszerzés eredménye**

Mezőhegyes Városi Önkormányzat, mint ajánlatkérő a „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” című KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt megvalósítási szakaszában a **közbeszerzési feladatok ellátása** tárgyú közbeszerzési értékhatár alatti, három ajánlat kérésén alapuló eljárást lezáró döntését az alábbiak szerint hozza meg:

1. Az eljárást eredményessé nyilvánítja, az eljárás nyertese a Bagaméry-Szalay Ügyvédi Iroda (4400 Nyíregyháza, Bocskai u. 23.) ajánlata nettó 19.987.000,- Ft ajánlati árral.
2. Az ezt követő legkedvezőbb ajánlatokat a TOPIL Bt. (2220 Vecsés, Erzsébet u. 21.) és a K-Projekt-Management Kft. (4481 Nyíregyháza, Kemecsei út 56.) adták, nettó 25.000.000,- Ft ajánlati árral.
3. Felhatalmazza a polgármestert a megbízási szerződés aláírására.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: értelem szerint

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” című KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt megvalósítási szakaszában a PR-kommunikációs feladatok ellátására a Média Kalauz Bt. ajánlatát fogadja el azzal, hogy a második legkedvezőbb ajánlat az Európa Centrum 2004 Kft. ajánlata, nettó 5.675.000,- Ft ajánlati árral, a harmadik legkedvezőbb ajánlat az Ez Design Grafikai Kft. ajánlata 6.030.000,- Ft ajánlati árral, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

328/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

**„Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú
KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt megvalósítási szakaszában
PR- kommunikációs feladatok ellátása tárgyú feltételes beszerzés eredménye**

Mezőhegyes Városi Önkormányzat, mint ajánlatkérő a „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” című KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt *megvalósítási* szakaszában a **PR-kommunikációs feladatok ellátása** tárgyú közbeszerzési értékhatár alatti, három ajánlat kérésén alapuló eljárást lezáró döntését az alábbiak szerint hozza meg:

1. Az eljárást eredményessé nyilvánítja, az eljárás nyertese a Média Kalauz Bt. (6725 Szeged, Alföldi u. 22. II. Ép. C. LH. III/15.) ajánlata, 4.990.000,- nettó ajánlati árral.
2. A második legkedvezőbb ajánlat az Európa Centrum 2004 Kft. (6726 Szeged, Blaha Lujza u. 3.) ajánlata, nettó 5.675.000,- Ft ajánlati árral.
3. A harmadik legkedvezőbb ajánlat az Ez Design Grafikai Kft. (6725 Szeged, Petőfi Sándor sgt. 52.) ajánlata 6.030.000,- Ft ajánlati árral.
4. Felhatalmazza a polgármestert a megbízási szerződés aláírására.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: értelem szerint

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” című KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt megvalósítási szakaszában a jogi feladatok ellátására a Dr. Diczházy Mariann ügyvéd ajánlatát fogadja el azzal, hogy a második legkedvezőbb ajánlat Dr. Kovács Katalin egyéni ügyvéd ajánlata, nettó 5.600.000,- Ft ajánlati árral, a harmadik legkedvezőbb ajánlat Dr. Bacsa Judit Ügyvédi Iroda ajánlata, nettó 5.900.000,- Ft ajánlati árral, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

329/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

**„Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú
KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt megvalósítási szakaszában *jogi*
feladatok ellátása tárgyú feltételes beszerzés eredménye**

Mezőhegyes Városi Önkormányzat, mint ajánlatkérő a „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” című KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projekt *megvalósítási* szakaszában a **jogi feladatok ellátása** tárgyú közbeszerzési értékhatár alatti, három ajánlat kérésén alapuló eljárást lezáró döntését az alábbiak szerint hozza meg:

1. Az eljárást eredményessé nyilvánítja, az eljárás nyertese Dr. Diczházy Mariann ügyvéd (4400 Nyíregyháza, Szent István u. 3. 3/8.) ajánlata, nettó 4.980.000,- Ft ajánlati árral.
2. A második legkedvezőbb ajánlat Dr. Kovács Katalin egyéni ügyvéd (4400 Nyíregyháza, Közép u. 9.) ajánlata, nettó 5.600.000,- Ft ajánlati árral.
3. A harmadik legkedvezőbb ajánlat Dr. Bacsa Judit Ügyvédi Iroda (4400 Nyíregyháza, Körte u. 3. I/1.) ajánlata, nettó 5.900.000,- Ft ajánlati árral.
4. Felhatalmazza a polgármestert a megbízási szerződés aláírására.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: értelem szerint

11. napirendi téma: A Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánítása

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánításáról szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság, valamint a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság javasolja – tekintettel arra, hogy Tarkó Gábor képviselő úr szerint jelenleg nem aktuális a múzeummá alakítás – a testület vegye le napirendjéről e témát.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: Tarkó Gábor képviselő úr javaslatának megfelelően a bizottság javasolja a napirend napirendről történő levételét.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Az előterjesztésben pontosan az szerepel, hogy „Tarkó Gábor úr meglátása szerint egyelőre nem aktuális a múzeummá alakítás. Azt javasolja, hogy a következő önkormányzati választási ciklusban foglalkozzon eme kérdéssel a képviselő-testület.” Az előterjesztő azt javasolta, hogy erre tekintettel vegyék le napirendről. Tarkó Gábor képviselő úr jelezte, hogy ezzel kapcsolatosan észrevételt kíván tenni.

Tarkó Gábor képviselő: A közelmúltban Mezőhegyesen járt Szatmári Gábor kollégája, kedves barátja, a Békés Megyei Múzeum igazgatója. Ő hívta fel a figyelmét arra, hogy állami normatíva van azokra a múzeumokra, amelyek kifejezetten az önkormányzat keretein belül működnek. El kell döntenie, hogy mit szeretnének kezdeni a gyűjteménnyel. A jelen ülésre beterjesztett előterjesztés csak a hatályos jogszabályokat tartalmazza, és nem mutatja konkrétan azt, Mezőhegyes vonatkozásában mit jelentene a múzeum létrehozása, költségek, állami normatíva tekintetében. Ebbe az irányba is érdemes lenne tájékozódni. Jeszenka Zoltán képviselő úr kérdése is arra irányul, hogy Mezőhegyes tekintetében milyen feltételei lennének egy múzeum létrehozásának, mennyibe kerülne a városnak, esetlegesen járulna-e hozzá állami támogatás. Javasolja, hogy a jelenlegi struktúrában vizsgálják meg a gyűjtemény múzeummá történő nyilvánításának lehetőségét, azaz a múzeum Polgármesteri Hivatal alá történő integrálása mennyibe kerülne a városnak.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A képviselő úr egyértelműen kijelentette, hogy a múzeum létrehozását nem ebben a választási ciklusban képzelné el.

Tarkó Gábor képviselő: Informális sms-ben írta le e véleményét a titkárságvezető hölgynek, aki valamilyen okból az előterjesztésben hivatalossá tette.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A múzeummá nyilvánítás anyagi vetületét nem tudják megvizsgálni, nincs megfelelő szakemberük. Szakértelem hiányában nem tudnak megalapozott véleményt készíteni. Amennyiben a testület úgy dönt, hogy vizsgálta meg, úgy szakértőt kell felkérniük, amelynek anyagi vonzata lesz. Jeszenka képviselő úrra hivatkozik Tarkó képviselő úr, ellenben Jeszenka képviselő úr felvetése arra az anyagra vonatkozott, amelyben Tarkó Gábor képviselő úr felvetette a múzeummá nyilvánítás kérdését. A felvetést tartalmában ismertette: „Tekintve, hogy magam is önkormányzati képviselő vagyok, igyekszem előmozdítani, hogy a gyűjtemény a település múltjához, jelentőségéhez méltó, ugyanakkor a város gazdasági helyzetéhez igazodó költségvetési támogatásban részesüljön. Mezőhegyes Város Helytörténeti Gyűjteménye jelenleg semmilyen támogatást

nem kap a várostól. Nem titkolom, hogy jelen formájában nem látom biztosítottnak a gyűjtemény jövőjét, és célom, hogy a közeljövőben önálló intézményként, avagy kistérségi múzeum központként működjön. Ennek érdekében további párbeszédre van szükség.” A kistérségnél felvette, hogy tárgyalják-e ezt a témát. 2012. évben felkerült a napirendek közé, de a későbbiekben levették azt, nem tárgyalta a kistérség. Javasolja, hogy vagy bízzak meg olyan céget, amely a múzeum kérdésének gazdasági oldalát fel tudja tární, vagy vegyék le napirendről, és egy későbbi időpontban tárgyalják azt. A képviselő úr azon megjegyzése, hogy az önkormányzat nem támogatja a gyűjteményt, nem helytálló, hiszen a gyűjteménynek helyet biztosító önkormányzati ingatlan tetőszerkezetének felújítását elvégezték. Több olyan feladatot ellátna, ami a tulajdonos kötelezettsége. Az előterjesztés elkészítésére a testület Tarkó Gábor képviselő urat, és Hupucziné Györki Julianna jegyző asszonyt kérte fel. A képviselő úr azonban nem vett részt az előkészítésben. Javasolja, hogy a 2014. évi költségvetés előkészítése során állítsák be a Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánításának gazdasági számításait, ehhez szükséges szakember felkérése. Nincs akadálya annak, hogy segítséget kérjen a Békés Megyei Múzeum igazgatójától. Véleménye szerint ez nem az a hatósági ügymenet, amelyet az önkormányzat saját maga meg tudna oldani, ehhez külső segítségre van szüksége. Javasolja, vegyék le napirendről a Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánításának témáját, és a 2014. évi költségvetésbe építsék be annak lehetséges megvalósítását.

Krcsméri Tibor képviselő: Ez a téma teljes mértékben Tarkó Gábor szakterülete, így elsősorban az Ő véleményére kívánnak adni.

Tarkó Gábor képviselő: Nem kíván a témával jelen ülésen tovább foglalkozni. Sok dolog nem azzal a szándékkal, és nem olyan hangsúllyal hangzott el, ahogyan Ő mondta, vagy tette. Javasolja, hogy a múzeummá nyilvánítás témáját egy későbbi testületi ülésre napolják el.

Dr. Szabados Éva titkárságvezető: Mivel a képviselő úr személyét említette, reagálni kíván. Tarkó Gábor képviselő is előkészítő lett volna, ezért természetesnek vette, hogy az előterjesztésről kikéri a véleményét. Tekintettel arra, a képviselő úr részéről olyan javaslat érkezett, hogy vegyék le napirendről, e javaslatát továbbította, amiről tájékoztatta a képviselő urat. Úgy érezte, hogy ezen információ továbbításával nem tehet rosszat.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri a további kérdéseket, észrevételeket, javaslatokat.

Tarkó Gábor képviselő: Személyes érintettség miatt kéri kizárását a Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánításának lehetőségéről szóló döntéshozatal idejére.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tarkó Gábor képviselő bejelentette érintettségét. Kéri, aki egyetért azzal, hogy Tarkó Gábor képviselőt ne zárják ki a döntéshozatalból, kézfelnyújtással szavazzon.

A képviselő-testület 7 szavazattal, 1 ellenszavazattal, tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

330/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat
Tarkó Gábor képviselő döntéshozatalból történő kizárásáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 49. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján úgy döntött, hogy Tarkó Gábor képviselőt, a Helytörténeti Gyűjtemény vezetőjét személyes érintettség miatt a „A Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánításának lehetőségéről” című napirendi témáról szóló döntés idejére nem zárja ki a döntéshozatalból.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánításának kérdését vegye le napirendről, kézfelnyújtással szavazzon.

A képviselő-testület 7 szavazattal, 1 ellenszavazattal, tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

331/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat
A Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánítása

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Helytörténeti Gyűjtemény múzeummá nyilvánításának kérdését leveszi napirendről.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

12. napirendi téma: Szociális szövetkezet alapítása

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a szociális szövetkezet alapításának lehetőségéről szóló tájékoztatót.

(A tájékoztató a jegyzőkönyv mellé csatolva.)

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A tájékoztatót az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság, és a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: Tekintettel arra, hogy jelenleg nincs elegendő háttérinformáció ahhoz, hogy megalapozott döntést hozzanak, a bizottság javasolja, hogy azok birtokában, egy későbbi ülésen térjenek vissza a témára.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság hasonló javaslattal él.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A témával kapcsolatos újabb információ jelen ülést követően várható, javasolja, hogy a testület a 2013. októberi rendes ülésén tárgyalja meg, hogy részt kíván-e venni alapító tagként szociális szövetkezet létrehozásában. Kéri, hogy a szociális szövetkezetekkel kapcsolatos anyagokat, eddigi információkat alaposan tanulmányozzák át.

13. napirendi téma: Mezőhegyes, Posta utca 15. sz. alatti üres bérlakás értékesítése

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a Mezőhegyes, Posta utca 15. sz. alatti üres bérlakás értékesítéséről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a Mezőhegyes, Posta u. 15. sz. alatti ingatlan 3,6 millió forinton történő értékesítését. A testület korábban az ingatlanforgalmi szakértő által megállapított értéknél magasabb, 4,5 millió forintot állapított meg értékesítési árként. Próbálták magasabb áron értékesíteni, sajnálatos módon azonban a megpályáztatott ingatlanra ajánlat nem érkezett.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek kérdése, észrevétele van, azt tegye meg. Mivel kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület az önkormányzat tulajdonában lévő és az elmúlt 6 hónap alatt sikertelenül pályáztatott Mezőhegyes, Posta utca 15. szám alatti bérlakást a Leszing Kft. által adott ingatlanforgalmi értékbecslésben megállapított minimum 3.600.000,- Ft vételáron, versenyeztetés útján, az összességében legjobb ajánlatot tevőnek értékesítse, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 7 szavazattal, 1 tartózkodással, ellenszavazat nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

332/2013.(IX.24.) kt. sz. határozat

Mezőhegyes, Posta utca 15. szám alatti üres bérlakás értékesítése

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete az önkormányzat tulajdonában lévő és az elmúlt 6 hónap alatt sikertelenül pályáztatott Mezőhegyes, Posta utca 15. szám alatti – üresen álló – 61 m² alapterületű, 2 szobás, összkomfortos komfortfokozatú bérlakást a Leszing Kft. által adott ingatlanforgalmi értékbecslésben megállapított minimum 3.600.000,- Ft vételáron kívánja értékesíteni. Az ingatlant versenyeztetés útján, az összességében legjobb ajánlatot tevőnek értékesíti. A pályázatot zárt borítékban, „Pályázat lakásvásárlásra” jelzéssel, feladó megjelölése nélkül kell benyújtani 2013. november 15-ig a Jegyzőhöz. (Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 22.)

A lakás eladásával kapcsolatos járulékos költségek a vevőt terhelik.

Felkéri a Jegyzőt, hogy a pályázati kiírást a Mezőhegyes Városi Havilapban, a város honlapján és a Polgármesteri Hivatal hirdetőtábláján tegye közzé.

Felelős: Hupucziné Györki Julianna, jegyző

Határidő: a pályázati felhívás közzétételére: 2013. október 15.

14. napirendi téma: A köztemető figyelőkamerákkal történő felszereléséről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a temető figyelőkamerákkal történő felszereléséről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) A bizottsági ülésen felmerült kérdéssel kapcsolatosan az előterjesztés készítője kiegészítéssel kíván élni. Felkéri Kolozsi József műszaki egységvezetőt, tájékoztassa a testületet.

Kolozsi József műszaki egységvezető: Az előterjesztés mellékletét képező, a H&M Elektronika Kft. által adott árajánlat nem tartalmazza a kamerarendszer fenntartási költségeit. Az árajánlatot adó tájékoztatása szerint ez a rendszer nem igényel fenntartási költséget.

Költség abból adódhat, hogy elektromos árammal működik az az informatikai eszköz, ami tárolja az adatokat. Az adatokat több hétre visszamenőleg is meg lehet tekinteni. Amennyiben folyamatosan figyelemmel kívánják kísérni az eseményeket, úgy egy adó-vevőt kell a már meglévő rendszerhez megvásárolni, ez kétszer 40.000,- Ft + ÁFA. Helyszínen az árajánlatnak megfelelő összegért is folyamatosan figyelemmel kísérhető, amennyiben internet csatlakozás áll rendelkezésre. A határozati javaslatot annyiban kívánja még kiegészíteni, hogy a rendszer díjának fedezetét a 2013. évi költségvetés általános tartaléka terhére biztosítaná a testület.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság részéről e kérdésben nem született döntés.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Javasolja, hogy a 16 kamerából álló rendszert építtessék ki a temetőben, amelynek költségét 3 havi részletekben fizetnék meg.

Rajos István képviselő: Tisztában van azzal, hogy a vagyonvédelem elsődleges szempont a temetőben is, de úgy véli, hogy nem feltétlenül van most erre szüksége a városnak. Jelenleg igen nagy költséget jelentene az önkormányzatnak, bármelyik rendszert veszi figyelembe.

Mitykó Zsolt alpolgármester: Nem támogatja sem a Helytörténeti Gyűjtemény, sem a temető kamerarendszerrel történő ellátását. Jelen ülésen számoltak be tevékenységükről a település közrendjéért felelős szervek. Elsősorban az Ő járőrözési, biztonságtechnikai tevékenységének ez irányú elképzeléseit hallgatná meg. A temető biztonságosabbá tétele érdekében elsősorban felújítási munkákat végezne, úgy, mint a kerítés felújítása. A kamerarendszer kiépítésének kérdésére a költségvetési koncepció tárgyalásakor újra visszatérne. Javasolja, hogy temető üzemeltetésére kiírt pályázatnak egyik feltétele legyen azt, hogy a nyertes pályázó biztosítsa a kamerarendszer meglétét.

Tarkó Gábor képviselő: Nem ért egyet alpolgármester úrral. Nem célszerű ilyen feltételt a pályázatban előírni. Ennél fontosabb feltételt is elő lehetne írni a pályázati kiírásban, amely jelenleg hiányosságot szenved. A kamerarendszer kiépítését más formában kell megoldani, nem a temető üzemeltetőjét kötelezni arra.

Mitykó Zsolt alpolgármester: A pályázati elemeket, feltételeket részletesen meghatározhatják, kritériumot felállítva, a minőségjavítás céljából. Egyik feltétel lehet akár a biztonság kiépítése, a sorozatos lopások felszámolása.

Magyar Tibor képviselő: Kezdetben célszerűbb lenne a 8 kamerából álló rendszert kiépíteni, azt a későbbiekben – az önkormányzat anyagi lehetőségéhez mérten – bővíthetik is. A kamerarendszer kiépítésével tudatosíthatják az elkövetők számára, hogy figyelik őket, ezáltal meggátolják, vagy csökkenthetnék a lopások, rongálások számát.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Annyiban kíván az alpolgármester úr hozzászólására reagálni, hogy a temető üzemeltetésére vonatkozó témát már lezárták. Amennyiben azt indítványozza, hogy térjenek vissza az általa felvetett lehetőségekre, akkor arról dönteni szükséges. A pályázati kiírásban nem szerepel semmiféle feltétel. Lehetőség van rá, akár minimum feltételként is szerepeltethetnek a kiírásban.

Mitykó Zsolt alpolgármester: Nem kíván visszatérni a témára.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek a temető bekamerázásával kapcsolatosan kérdése, észrevétele, javaslata van, azt tegye meg. Mivel kérdés, észrevétel, javaslat nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület H and M Elektronik Kft. árajánlatát elfogadja a temető 8 db kamerából álló figyelőrendszerének kiépítését határozza el, ezzel a munkával az árajánlatot adó céget bízva meg, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 5 szavazattal, 3 ellenszavazattal, tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

333/2013. (IX.24) Kt. számú határozata
A köztemető figyelőkamerákkal történő felszereléséről

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a H and M Elektronik Kft. (címe: Mezőhegyes, Hársfa u.) árajánlatát elfogadja és a köztemető 8 db kamerából álló figyelőrendszerének kiépítésével bízva meg az ajánlatában megadott műszaki összetételben és paraméterekkel 554.540,- Ft + 27 % ÁFA, azaz összesen 704.265,- Ft díjért, azzal a feltétellel, hogy a Kft. elfogadja a díj 3 havi részletben történő megfizetését. A megvalósítás határideje: 2013. október 25.

A figyelőrendszer díjának fedezetét a 2013. évi költségvetés általános tartaléka terhére biztosítja. Felhatalmazza a polgármestert az adásvételi szerződés megkötésére.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2013. október 25.

15. napirendi téma: A Bursa Hungarica felsőoktatási önkormányzati pályázathoz történő csatlakozás

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a Bursa Hungarica felsőoktatási önkormányzati pályázathoz történő csatlakozásról szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság, a Szociális és Egészségügyi Bizottság, valamint a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a pályázathoz történő csatlakozást.

Tarkó Gábor képviselő, a Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke: A bizottság természetesen támogatja a pályázathoz történő csatlakozást.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a pályázathoz történő csatlakozást.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek kérdése, észrevétele van, azt tegye meg. Mivel további kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület csatlakozzon a hátrányos szociális helyzetű felsőoktatási hallgatók illetve felsőoktatási tanulmányokat kezdő fiatalok támogatására létrehozott Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázat 2014. évi fordulójához, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

334/2013. (IX. 24.) Kt. sz. határozat

A Bursa Hungarica felsőoktatási önkormányzati pályázathoz történő csatlakozás

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete csatlakozik a hátrányos szociális helyzetű felsőoktatási hallgatók illetve felsőoktatási tanulmányokat kezdő fiatalok támogatására létrehozott Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázat 2014. évi fordulójához.

A pályázathoz szükséges fedezetet a 2014. évi költségvetés működési célú pénzeszköz átadások terhére biztosítja.

Felhatalmazza a polgármestert a csatlakozó nyilatkozat aláírására.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet, polgármester

Határidő: 2013. október 11. a csatlakozási nyilatkozat aláírására és a pályázati kiírás közzétételére

16. napirendi téma: Dolgozói juttatások

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a dolgozói juttatások témájában készített előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést a Szociális és Egészségügyi Bizottság, valamint a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Tarkó Gábor képviselő, a Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke: A bizottság megtárgyalta az előterjesztést, és javasolja a határozati javaslat határozattá emelését.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja az érintett dolgozók segélyben történő részesítését, annak tudatában, hogy az önkormányzat rendelkezik megfelelő mennyiségű tűzifával.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek kérdése, észrevétele van a témával kapcsolatban, azt tegye meg.

Mivel további kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület utasítsa a Szociális és Egészségügyi Bizottságot, hogy a START közmunkaprogramban dolgozókat, a közfoglalkoztatottakat, a parkfenntartás és a karbantartás dolgozóit, egyedi kérelem alapján, részesítse egyszeri 5 mázsa/fő szociális természetbeli segélyben, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

335/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

Hivatalbóli segély megállapítására utasítás

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a **Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 41. § (5) bekezdés** második fordulata alapján utasítja a Szociális és Egészségügyi Bizottságot, mint a Képviselő-testület által átruházott hatáskör gyakorlóját, hogy a START közmunkaprogramban dolgozókat, a közfoglalkoztatottakat, a parkfenntartás és a karbantartás dolgozóit – akik és amennyiben megfelelnek az egyes szociális ellátásokról és szolgáltatásokról szóló 6/2012 (II.29.) ö. sz. rendeletben foglalt feltételeknek, egyedi kérelem alapján, részesítse egyszeri 5 mázsa/fő tűzifa szociális természetbeli segélyben.

Felelős: Tarkó Gábor Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke

Határidő: értelem szerint

17. napirendi téma: A településen áthaladó külföldi buszok által okozott közlekedési veszélyhelyzetről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a településen áthaladó külföldi buszok által okozott közlekedési veszélyhelyzetről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Kéri a testületet, hogy oldja fel ebbéli kötelezettsége alól. Bár nem érzékeli, de a hatóságok, felelős szervek kimutatásai alapján csökkent a városban áthaladó busz, és kamion forgalom. Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület szakhatóságok és rendészeti szervek véleményére tekintettel ne indítványozzon sebesség-, vagy forgalomkorlátozó intézkedést a közút kezelője felé, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

336/2013. (IX.24) Kt. számú határozat

A településen áthaladó külföldi buszok által okozott közlekedési veszélyhelyzet

Mezőhegyes Városi Önkormányzat Képviselőtestülete a településen áthaladó nemzetközi buszforgalom okozta közlekedési veszélyhelyzet csökkentésének lehetőségeit megvizsgálta. A szakhatóságok és rendészeti szervek véleményére tekintettel nem indítványoz sebesség-, vagy forgalomkorlátozó intézkedést a közút kezelője felé.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

18. napirendi téma: A mezőhegyesi 1505/1, 1505/2 és 1520 hrsz-ú ingatlanok értékesítéséről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a mezőhegyesi 1505/1, 1505/2 és 1520 hrsz-ú ingatlanok értékesítéséről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: Az 1505/1 hrsz-ú ingatlan ügyében saját hatáskörében döntött a Pénzügyi Bizottság. Az ingatlanforgalmi értékbecslő által megállapított értéken, azaz 200 ezer forintért kívánja a bizottság értékesíteni a területet. A másik két ingatlan, az 1505/2, valamint az 1520 hrsz-ú szántó művelésű ágú ingatlant a termőföldre vonatkozó elővásárlási és előhaszonbérleti jog gyakorlásának részletes szabályairól szóló 16/2002 (II.18.) Korm. rendelet előírásai szerint kell értékesíteni. A bizottság e két ingatlant az ingatlanforgalmi értékbecslő által megállapított értéken történő értékesítését javasolja.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek kérdése, észrevétele van, azt tegye meg. Mivel további kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület értékesítse az önkormányzat tulajdonában lévő Mezőhegyes külterület 1520 hrsz-ú, szántó művelési ágú ingatlant minimum 230.000,- Ft áron és a 1505/2 hrsz-ú, szántó művelési ágú ingatlant minimum 670.000,- Ft áron, hirdetmény útján, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

337/2013. (IX. 24.) határozata

A mezőhegyesi 1520, 1505/2 hrsz-ú ingatlanok értékesítéséről

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete eladásra kínálja az Önkormányzat tulajdonában lévő Mezőhegyes külterület 1520 hrsz-ú, 1982 m² nagyságú, 8,26 Ak értékű *szántó* művelési ágú ingatlant minimum 230.000,- Ft áron és a 1505/2 hrsz-ú, 5724 m² nagyságú, 23,87 Ak értékű *szántó* művelési ágú ingatlant minimum 670.000,- Ft áron. Az értékesítés a termőföldre vonatkozó elővásárlási és előhaszonbérleti jog gyakorlásának részletes szabályairól szóló 16/2002 (II.18.) Korm. rendelet alapján, hirdetmény útján történik. A leendő vásárlót terheli az értékbecslés költsége.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2013. október 15. a hirdetmény közzétételére

19. napirendi téma: A Mozgáskorlátozottak Mezőhegyesi Egyesületének kérelme

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a Mozgáskorlátozottak Mezőhegyesi Egyesület kérelmének tárgyában készített előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést a Szociális és Egészségügyi Bizottság, és a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Tarkó Gábor képviselő, a Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke: A bizottság e témában nem tudott döntésre jutni. Az egyesület jelenlegi bérleti díja rendkívül minimális. Abban az esetben tudnának igazságosan dönteni, ha pontosan ismert lenne, hogy az egyéb civil szervezetek fizetnek-e hasonló bérleti díjat a városnak. Képviselő társa jelezte, hogy a rendelkezési alapját felajánlotta az egyesület részére, egy év bérleti díja két hónap képviselői alap összegének felel meg. A bizottság nem támogatná azt, hogy bárkinek, bármilyen helyiségen térítésmentesen biztosítson, úgy, hogy azért más bérleti díjat fizet. Ezáltal sérül az egyenlő bánásmód elve. Túl kevés információ állt a bizottság rendelkezésére, az egyesület nem indokolta azt sem meg, hogy miért jelent nehézséget számára a bérleti díj megfizetése.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a testületnek, hogy az egyesület által fizetendő bérleti díjtól tekintszen el, tekintettel arra, hogy vannak szervezetek, akik szintén térítésmentesen vehetik igénybe az önkormányzat tulajdonában lévő intézmények helyiségeit. Természetesen a közüzemi díjakat a jövőben is az egyesületnek kell megfizetnie.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Aki az ÁMK épületében vesz igénybe helyiséget alkalomra, vagy állandó jelleggel, csekély bérleti díjat fizet, de a közüzemi díjakat nem, mert ezt a bérleti díj tartalmazza. A kifejezetten közcélú tevékenységet folytató civil szervezetek nem fizetnek bérleti díjat. A Mozgáskorlátozottak Egyesülete olyan szervezet, amelynek hatósági jogkörük is volt tagjaik irányába bizonyos ellátások tekintetében. E tevékenység megszűnésével bevételük is lecsökkent. Az ellátandó feladataik olyan infrastruktúrát kíván, amivel a központjaikkal, egészségügyi szervekkel tudják tartani a kapcsolatot, ezért van szükség irodára. Ezért javasolja a bérleti díj elengedését. Kéri, akinek kérdése, észrevétele van, azt tegye meg. Mivel további kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki

egyétért azzal, hogy a képviselő-testület 2013. október 1-jétől térítésmentesen biztosítsa az önkormányzat tulajdonában lévő, Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 20. szám alatti nem lakás céljára szolgáló helyiség használatát a Mozgáskorlátozottak Mezőhegyesi Egyesületének, azzal, hogy az egyesület a közüzemi díjakat minden hónapban megfizeti az önkormányzatnak, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

338/2013.(IX.24.) kt. számú határozat
A Mozgáskorlátozottak Mezőhegyesi Egyesületének támogatása

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a 250/2005 (XI.29.) kt. sz. határozatát, melyben bérbe adta a Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 20. szám alatti nem lakás céljára szolgáló helyiséget a Mozgáskorlátozottak Mezőhegyesi Egyesületének (Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 20.) (Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 20.) az alábbiak szerint módosítja, és felhatalmazza a polgármestert a szerződés módosítás aláírására:

„Mezőhegyes Város Képviselő-testülete 2013. október 1-jétől térítésmentesen biztosítja az önkormányzat tulajdonában lévő, Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 20. szám alatti nem lakás céljára szolgáló helyiség használatát a Mozgáskorlátozottak Mezőhegyesi Egyesületének (Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 20.). Az Egyesület a közüzemi díjakat továbbra is, minden hónapban megfizeti Mezőhegyes Város Önkormányzatának.”

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: 2013. október 1.

20. napirendi téma: Konzorcium Túrkevével (szóban)

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Túrkeve Város Önkormányzata megkereséssel élt az önkormányzat felé, hogy mezőgazdasági termelési, értékesítési, forgalmazási Konzorcium tagjaként szívesen fogadnák a várost. Szeretné, ha részt vennének ebben a konzorciumban, mivel a városban nem működik szövetkezet, nincs az önkormányzatnak olyan egysége, amely közvetlenül termelne, forgalmazna, értékesítene, javasolja, hogy ne éljenek a felajánlott lehetőséggel. Abban az esetben tartaná célszerűnek, ha a városon kívülre is kiterjesztenék a megtermelt termékek értékesítését, forgalmazását. Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület Túrkeve Város Önkormányzata által felajánlott lehetőséggel, mely konzorciumban történő részvételre irányul, ne élje, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

339/2013.(IX.24.) kt. számú határozat
Konzorciumban történő részvétel

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete Túrkeve Város Önkormányzata által felajánlott lehetőséggel, mely a konzorciumban történő részvételre irányul – tekintettel arra, hogy Mezőhegyesen nem jött létre Szociális Szövetkezet, továbbá az önkormányzat nem rendelkezik mezőgazdasági termelési, értékesítési, forgalmazási egységgel – nem kíván élni.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: a határozat továbbítására: 2013. október 15.

21. napirendi téma: Strand – cukorgyári víztározóból (szóban)

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tárgyalást folytatott Kovács László úrral, a Biokraft Kft. ügyvezetőjével, valamint Kovács János úrral. Kovács László vállalkozása nem teszi lehetővé, hogy a volt cukorgyár területén bárki, más irányú tevékenységet folytasson, így nincs arra lehetőség, hogy az önkormányzat a cukorgyári víztározóból esetlegesen strandot építsen ki. Olyan vád érte, hogy Kovács László kérésének az önkormányzat nem tett megfelelő időben, minőségben eleget. Ezt a félreértést sikerült tisztázni, hiszen minden kérésnek azonnal, időben, és megfelelő minőségben eleget tettek és tesznek. Kovács úr kérését – függetlenül attól, hogy az ügyében nem tehetek mást – több alkalommal is tárgyalták. Kéri a javaslatokat arra vonatkozóan, hogy a fentiek ismeretében levegyék-e a strand kérdését napirendről, avagy vizsgálják meg, egyéb irányba hogyan lehet a városban strandot létrehozni. Az utóbbi eshetőségre Kiss úr 1,2 millió forint + ÁFA ajánlata még él.

Tarkó Gábor képviselő: Kiss úr ajánlata nem csak a cukorgyári víztározóból esetlegesen kialakítandó strandra vonatkozott?

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Nem, az ajánlat arra vonatkozik, hogy megvizsgálja Mezőhegyesen hogyan lehet strandot – fővenyes strandot – kialakítani. Nem kizárólag egy lehetőség kivizsgálására irányul.

Jeszenka Zoltán képviselő: A testület több alkalommal tárgyalta már a strand kérdését, igen komoly viták alakultak ki. A testület számára jelenleg fontosabb a fűtőmű problémája. Olyan témával, amely megvalósítására nem lát esélyt, a választási ciklus még hátralévő idejében nem kíván foglalkozni.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, akinek kérdése, észrevétele van, azt tegye meg. Mivel kérdés, észrevétel nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a jövőben ne foglalkozzon a városi strand megvalósításának kérdésével, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 6 szavazattal, 2 ellenszavazattal, tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

340/2013. (IX. 24.) határozata **Strand megvalósításának kérdéséről**

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete úgy határozott, hogy a 2010-2014. választási ciklus még hátralévő idejében a mezőhegyesi strand létesítésének kérdésével nem kíván foglalkozni. Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a 296/2013.(VIII.15.) Kt.sz. határozatát – melyben felkérte a polgármestert, hogy a szakapparátus bevonásával a 2014. januári rendes képviselő-testületi ülésre dolgozza ki, Mezőhegyesen hol, milyen módon és formában, milyen nagyságrendű beruházással létesíthető strand – visszavonja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

22. napirendi téma: MÁV-val kapcsolatos levélváltás ismertetése (szóban)

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A MÁV menetrendi értekezleteken szinte kivétel nélkül, minden alkalommal a Mezőhegyesi állomásfőnökkel, vagy annak helyettesével

vesz részt. Dancsi György állomásfőnök az alábbiakról tájékoztatta: "nem volt hiábavaló a Mezőkovácsházi menetrendi értekezleten történt részvételünk. 2013. augusztus 26-tól, iskola időben, pénteki napokon közlekedni fog egy új vonatpár Mezőhegyes - Makó- Újszeged és vissza viszonylatban, ami szerepelt a kérésünkben. A vonat elsősorban a diákok hazautazását szolgálja. Mezőhegyes ind:11:35, Újszeged érkezik: 13:06 vissza: Újszeged ind: 13:50, Mezőhegyes érkezik: 15:26 és folytat Békéscsabára. A kis eredménynek is kell örülni. 2013. 08. 03 – án visszaadták a forgalomnak a Mezőhegyes - Kétegyháza vonalat, véget ért az egy hónapos vágányzár. Elkészült a Medgyesegyháza - Kétegyháza közötti 3,2 km-es pályaszakasz teljes átépítése. Az átadáson kapott információk szerint jövőre a maradék 6,6 km kerül átépítésre és 2015-ben pedig megkezdődnek a munkálatok Mezőhegyes - Mezőkovácsháza között. A beépítendő anyag jelentős része már itt van letárolva, ami óriási előnyt jelent számunkra."

A mezőhegyesi MÁV állomással kapcsolatos problémákat továbbították az azzal foglalkozó részleg felé. A tervek elkészültek, engedélyezés alatt vannak. Az állomás előtti terület felújításának kérdéséről a közeljövőben tájékoztatást nyújtanak. Kéri tájékoztatója szíves tudomásul vételét.

24. napirendi téma: KEOP-2012.5.5.0/A Épületenergetikai fejlesztések és közvilágítás energiatakarékos átalakítása című pályázatról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tájékoztatja a testületet, hogy az ülésig a projektmenedzser nem bocsátott rendelkezésre a témával kapcsolatos anyagot. Amennyiben megküldi azt, rendkívüli ülés összehívására kerül sor.

25. napirendi téma: „Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesület kérelme

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták az „Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesület kérelméről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az egyesület elkóborolt gyerekek, idősek, betegek, a földrengések vagy más épületomlás miatt romok alá rekedt emberek mentésével foglalkozik, és a munkájukhoz nélkülözhetetlen felszerelés – bűvár radar – beszerzéséhez kéri a segítséget. Az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság nem javasolja az egyesület támogatását, ne járuljon hozzá a bűvár radar megvásárlásához, a kérésre a decemberi rendes testületi ülésen térjen vissza.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület jelen ülésen ne támogassa az Országos Egyesület a Mosolyért közhasznú egyesületet, a kérésre a 2013. decemberi ülésen térjen vissza, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

341/2013. (IX.24.) kt. számú határozat

„Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesület támogatása

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete úgy határozott, hogy az év pénzügyi helyzetének ismeretében dönt az Országos Egyesület a Mosolyért közhasznú egyesület (1325 Budapest,

pf: 204.) bűvár radar vásárlására irányuló kérelméről, ezért arra a 2013. decemberi rendes ülésén visszatér.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: 2013. november 30.

26. napirendi téma: „Alapítvány az Emberi Értékekért” kérelme

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták az Alapítvány az Emberi Értékekért” kérelméről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság, és a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság – tekintettel az önkormányzat súlyos anyagi nehézségeire – nem javasolja, hogy szerepeltessék Mezőhegyes várost a kiadványban.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság a határozati javaslat határozattá emelését javasolja.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület ne vásárolja meg és Mezőhegyes várost ne szerepeltesse az Alapítvány az Emberi Értékekért által ajánlott „Zsinagógák, Imaházak Magyarországon” című angol nyelvű, kulturális turisztikai kiadványban, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

342/2013. (IX.24.) kt. számú határozat „Alapítvány az Emberi Értékekért” kérelme

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete nem kívánja megvásárolni és Mezőhegyes várost szerepeltetni az Alapítvány az Emberi Értékekért (1106 Budapest, Nagyicce út 10.) által ajánlott „Zsinagógák, Imaházak Magyarországon” című angol nyelvű, kulturális turisztikai kiadványban, tekintettel arra, hogy a kiadvány témáját tekintve nem szolgálná különösebben Mezőhegyes város szélesebb körű turisztikai reklámozását.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: a kivonat továbbítására: 2013. október 15.

27. napirendi téma: Köztéri alkotás (szóban)

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Igen intenzív munkát folytattak e témában a hétvégén is. Nagy Zsolt úr, országzászló kutató, valamint Csák Attila szobrász-restaurátor művész úr is tiszteletét tette Mezőhegyesen. Tarkó Gábor képviselő úr, valamint Kerekes György úr, a Város- és Környezetvédő Egyesület elnöke részvételével szakmai egyeztetésre került sor. Tájékoztatja a testületet, hogy Nagy Zsolt úr útiköltségét Tarkó Gábor képviselő úr fedezte. Mindenki megkapta a képviselő úr leírását, rendkívül nagyra becsüli a feladatok megközelítését. A korábbi döntéssel ellentétben javasolja, hogy a szent korona ne kőből, hanem bronzból készüljön. Egyéb szakmai kérdésben a testület döntésének megfelelően járnak el. Igyekszik minél rövidebb idő alatt felvenni a kapcsolatot a Lektorátussal. Szükség lenne továbbá a virtuális megvalósítási képre is, mivel azt kell megküldenie a Lektorátusnak.

Tarkó Gábor képviselő: Emlékei szerint a szerdai napot jelölték meg határidőnek e vonatkozásban, biztos abban, hogy a művész úr azon határidőre megküldi a virtuális képet. Megítélése szerint még így is meglehetősen rövid határidőt szabtak neki.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Holnap veszi fel a kapcsolatot a Lektorátussal, így ha addigra rendelkezésre fog állni a virtuális kép, az megfelelő lesz a számukra.

Tarkó Gábor képviselő: Igyekeztek a meglévő képek nézőszögeiből fotót készíteni, azzal összemontírozzák a régi fotókat. A művész úr jelezte, hogy ez nem lesz megfelelő, majd ő megmintázza azokat.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A korábbi határozatot annyiban szükséges módosítani, hogy a korona bronzból készüljön, és a lépcsőszám 4 legyen, annak érdekében, hogy az eredeti emlékmű lépcsőjéhez teljes mértékben hasonuljon. Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a 307/2013.(IX.17.) Kt. számú határozatát a fent ismertetettek szerint módosítsa, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 7 szavazattal, 1 tartózkodás, ellenszavazat nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

344/2013. (IX.24.) kt. számú határozat
A 307/2013.(IX.17.) Kt. sz. határozat módosításáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a 307/2013.(IX.17.) Kt. sz. határozatának 5. és 7. pontját – melyben országzászló létesítéséről döntött – az alábbiak szerint módosítja:

„5. A korona anyaga bronz.

7. A felvezető lépcső 4 fok.”

Felkéri a polgármestert a szükséges intézkedés megtételére.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2013. október 1.

28. napirendi téma: Értéktár létrehozása

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták az értéktár létrehozásáról szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a határozati javaslat határozattá emelését.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület állítsa össze Mezőhegyes országos és helyi jelentőségű értékeit, ezzel a feladattal a Polgármesteri Hivatalt bízva meg, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

344/2013. (IX.24.) kt. számú határozat
Értéktár létrehozása

- 1) Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a magyar nemzeti értékek és a hungarikumok gondozásáról szóló 114/2013. (IV.16.) Korm. rendelet 2. § (1) bekezdése alapján összeállítja Mezőhegyes országos és helyi jelentőségű értékeit.
- 2) A településen fellelhető nemzeti értékek azonosításával, a településen fellelhető nemzeti értékek adatait tartalmazó gyűjtemény összeállításával a Polgármesteri Hivatalt bízta meg.
- 3) A munkát az Önkormányzat valamennyi intézménye az igényeknek megfelelően segíti.
- 4) A gyűjteményt a Képviselő-testületnek jóváhagyásra a polgármester beterjeszti.
- 5) Mezőhegyes város jóváhagyott gyűjteményét a megyei értéktárnak a polgármester küldi meg.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet, polgármester

Határidő: Leltár: 2013. október 15.

Beterjesztés: 2013. október 29.

Megyei értéktárnak megküldés: 2013. október 30.

29. napirendi téma: A 2013. évi javasolt ivóvíz rekonstrukciós munkákról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a 2013. évi javasolt ivóvíz rekonstrukciós munkák tárgyában készített előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az anyag az Alföldvíz Zrt-nek az önkormányzat meglévő, belterületi ivóvízhálózatát érintő munkálatairól szól. Az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság elfogadásra javasolja a tájékoztatót. A testület korábbi ülésén már tárgyalta ezt a kérdést, akkor nem fogadta el, tekintettel arra, hogy részletesebb kidolgozást kért a munkálatokra, és a költségekre vonatkozóan. Megkapták a részletes tájékoztatót, a fizetési kondíciók összevetése alapján alakul a bérleti díj.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület az Alföldvíz Zrt. javaslatára a 2013. évre tervezett ivóvíz rekonstrukciós munkák listáját, azok tervezett költségvetését és a kivitelezési vállalkozási szerződést fogadja el, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

345/2013. (IX.24.) Kt. számú határozata
A 2013. évi javasolt ivóvíz rekonstrukciós munkákról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete az Alföldvíz Zrt. (5600 Békéscsaba, Dobozi út 5.) javaslatára a 2013. évre tervezett – a jegyzőkönyv mellékletét képező - ivóvíz rekonstrukciós munkák listáját, azok tervezett költségvetését és a kivitelezési vállalkozási szerződést elfogadja.

Felhatalmazza a polgármestert a kivitelezésre vonatkozó vállalkozási szerződés megkötésére.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: egyeztetésre: 2013. július 31.

30. napirendi téma: Központi orvosi ügyeleti feladatellátásról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a központi orvosi ügyeleti feladatellátásról szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság, a Szociális és Egészségügyi Bizottság, valamint a Pénzügyi Bizottság is véleményezte. Kéri a bizottságok elnökeit, tájékoztassák a testületet.

Tarkó Gábor képviselő, a Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke: A bizottság a határozati javaslat határozattá emelését javasolja.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja a határozati javaslat határozattá emelését.

Krcsméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A bizottság a másik két bizottság javaslatával hasonló döntésre jutott.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a határozati javaslatot emelje határozattá, értsen egyet a bizottságok javaslatával, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

346/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

Hozzájárulás kérés a központi orvosi ügyelet biztosításához

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete kéri a Kunágota, Rákóczi u. 10. szám alatti telephelyen, a Sani-Med Trans Kft. által működtetett központi orvosi ügyeletet együttműködési megállapodás alapján fenntartó

- Almáskamarás Község
- Dombiratos Község
- Dombegyház Nagyközség
- Kevermes Nagyközség
- Kisdombegyház Község
- Kunágota Község
- Magyarbánhegyes Község
- Magyardombegyház Község
- Medgyesbodzás Község
- Medgyesegyháza Város
- Nagykamarás Község
- Pusztáotlaka Község

Önkormányzatainak képviselő-testületeit, adják hozzájárulásukat ahhoz, hogy a Sani-Med Trans Kft. ezen telephelyhez kapcsolva biztosítsa Mezőhegyes város lakossága számára az egészségügyről szóló 1997. évi CLIV törvény 152. § (1) bekezdés c) pontjában meghatározott, az önkormányzat kötelező egészségügyi alapellátási feladatai körébe tartozó alapellátáshoz kapcsolódó orvosi ügyeleti ellátást.

Felkéri a polgármestert, hogy az egészségügyi szolgáltatás biztosítása érdekében folytasson tárgyalást az együttműködési megállapodást aláíró 12 település polgármestereivel.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: a határozat továbbítására: 2013. szeptember 30.

31. napirendi téma: Országos Mentőszolgálat Alapítvány kérelme

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták az Országos Mentőszolgálat Alapítvány kérelméről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja, hogy a kérésre a testület a decemberi ülésen térjen vissza, akkor már realizálódik az önkormányzat ez irányú pénzügyi helyzete.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Javasolja, hogy a határozati javaslat határidejét módosítsák 2013. november 30-ára. Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület az év pénzügyi helyzetének ismeretében döntsön az Országos Mentőszolgálat Alapítvány keretén belül Mezőkovácsháza Mentőállomás támogatásáról, ezért arra a 2013. decemberi rendes ülésén térjen vissza, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

347/2013. (IX.24.) kt. számú határozat **Országos Mentőszolgálat Alapítvány támogatása**

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete úgy határozott, hogy az év pénzügyi helyzetének ismeretében dönt az Országos Mentőszolgálat Alapítvány (1027 Budapest, Margit krt. 44 félemelet. 1.) keretén belül Mezőkovácsháza Mentőállomás támogatásáról, ezért arra a 2013. decemberi rendes ülésén visszatér.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: 2013. november 30.

32. napirendi téma: A Dél-Békés Mentőcsoport kérelme

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták a Dél-Békés Mentőcsoport kérelméről szóló előterjesztést. (Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.) Kéri a határozati javaslat határidejének a módosítását 2013. november 30-ra. Javasolja, hogy a testület a decemberi rendes ülésen térjen vissza a kérésre, arra az időre realizálódik, hogy van-e lehetőség a Mentőcsoport támogatására. Az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja – hasonlóan az előző témához – a kérésre a testület a decemberi ülésen térjen vissza.

Rajos István képviselő: Személyes érintettség miatt kéri kizárását a Dél-Békés Mentőcsoport kérelméről szóló döntéshozatal idejére. Hivatalos eskütételt követően tagja lesz a Dél-Békés Mentőcsoportnak, ezért kéri kizárását a döntéshozatalból.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Rajos István képviselő bejelentette érintettségét. A képviselő úr érintettségét nem érzi kizáró oknak. Kéri, aki egyetért azzal, hogy Rajos István képviselőt ne zárják ki a döntéshozatalból, kézfelnyújtással szavazzon.

A képviselő-testület 5 szavazattal, 3 ellenszavazattal, tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

348/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat
Rajos István képviselő döntéshozatalból történő kizárásáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 49. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján úgy döntött, hogy Rajos István képviselőt, a Dél-Békés Mentőcsoport leendő tagját személyes érintettség miatt a „A Dél-Békés Mentőcsoport kérelméről” szóló döntés idejére nem zárja ki a döntéshozatalból.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a képviselő-testület az év pénzügyi helyzetének ismeretében döntsön a Dél-Békés Mentőcsoport támogatásáról, ezért arra a 2013. decemberi rendes ülésén térjen vissza, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 7 szavazattal, 1 tartózkodással, ellenszavazat nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

349/2013. (IX.24.) kt. számú határozat
A Dél-Békés Mentőcsoport támogatása

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete az év pénzügyi helyzetének ismeretében dönt a Dél-Békés Mentőcsoport (5665 Pusztatölke, Külterület 026/134) önkéntes polgári védelmi szervezet támogatásáról, ezért arra a 2013. decemberi rendes ülésén visszatér.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet, polgármester
Határidő: 2013. november 30.

Rajos István képviselő: A Dél-Békés Mentőcsoport önkéntes alapon jött létre. A Mezőhegyesen bekövetkezett jégvihar mentési munkálataiban ez a csoport – akkor még nem ez volt a hivatalos elnevezés – segítette a várost. Ilyen és ehhez hasonló események bekövetkezésekor áll a település lakosságának a szolgálatába, igyekszik segíteni a bajbajutottakon. A Dél-Békés Mentőcsoport részére a képviselői rendelkezési alapjából egy meghatározott összeget ajánlj fel.

**33. napirendi téma: „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú,
KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projektre vonatkozó, aktualizált
Közbeszerzési Szabályzatról**

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület tagjai megkapták „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú, KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projektre vonatkozó, aktualizált Közbeszerzési Szabályzatról szóló előterjesztést.

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellé csatolva.)

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság véleményezte. Kéri a bizottság elnökét, tájékoztassa a testületet.

Jeszenka Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke: A bizottság javasolja, hogy a testület a közbeszerzési szabályzatot hagyja jóvá.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projektre vonatkozó, aktualizált Közbeszerzési Szabályzatot a mellékletben található formában és tartalommal hagyja jóvá, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

350/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

A „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projektre vonatkozó, aktualizált Közbeszerzési Szabályzat elfogadásáról

A Képviselő-testület Mezőhegyes Városi Önkormányzat „Mezőhegyes város szennyvíztisztításának korszerűsítése” tárgyú KEOP-1.2.0/09-11-2013-0062 azonosítószámú projektre vonatkozó, aktualizált Közbeszerzési Szabályzatot a mellékletben található formában és tartalommal jóváhagyja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

34. napirendi téma: A Mezőhegyesi József Attila Általános Iskola, Kollégium és Alapfokú Művészeti Iskola intézményi tanácsába tag delegálása

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A Mezőhegyesi József Attila Általános Iskola, Kollégium és Alapfokú Művészeti Iskola igazgatója megkereséssel fordult a képviselő-testülethez. Felkéri Krösméri Tibor képviselő urat, tájékoztassa a testületet a megkereséssel kapcsolatban.

Krösméri Tibor képviselő, az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság elnöke: A nemzeti köznevelésről szóló törvény értelmében az intézményben intézményi tanácsot kell létrehozni, amennyiben azt még nem tették meg. Az intézményi tanácsba a képviselő-testület tagjai közül is delegálni kell egy főt. Az Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság tegnapi ülésén megtárgyalta a kérdést, és Zsöriné Kovács Mártát javasolja az intézményi tanácsba tagként delegálni.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Kéri, aki egyetért a bizottság javaslatával, azaz a képviselő-testület a Mezőhegyesi József Attila Általános Iskola, Kollégium és Alapfokú Művészeti Iskola Intézményi Tanácsába Zsöriné Kovács Márta képviselőt delegálja, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

351/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

**A Mezőhegyesi József Attila Általános Iskola, Kollégium és Alapfokú Művészeti Iskola
Intézményi Tanácsába tag delegálása**

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 73. § (4) bekezdése értelmében a Mezőhegyesi József Attila Általános Iskola, Kollégium és Alapfokú Művészeti Iskola Intézményi Tanácsába Zsóriné Kovács Márta képviselőt delegálja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

Bejelentések

1. „Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesület kérelme

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Az „Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesület megkereséssel élt a képviselő-testület felé, melyben az Orosházi Kórház Gyermekosztályára betegmegőrző monitor megvásárlásához kér anyagi hozzájárulást. Ez irányú kérése független a korábban tárgyalt kérésétől, melyben bűvár radar megvásárlásához kért segítséget. Tekintettel arra, hogy a megvásárolni kívánt eszköz a kórház gyermekosztályát szolgálná, javasolja, hogy 50.000,- Ft-tal járuljon hozzá a testület az eszköz megvásárlásához. Ezen eszköz beszerzése – véleménye szerint – nem halasztható, elképzelhető, hogy annak későbbi ülésen történő megtárgyalása okafogyott lesz. Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület 50.000,- Ft összeggel támogassa az „Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesületet annak érdekében, hogy betegmegőrző monitor tudjon vásárolni az Orosházi Kórház Gyermekosztálya részére, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

352/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

„Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesület támogatása

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 48. § (1) bekezdése alapján 50.000,- Ft összeggel támogatja az „Országos Egyesület a Mosolyért” közhasznú egyesületet (1325 Budapest, pf: 204.) annak érdekében, hogy betegmegőrző monitor tudjon vásárolni az Orosházi Kórház Gyermekosztálya részére.

A támogatás fedezetét a 2013. évi költségvetés működési tartaléka terhére biztosítja.

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. 53. §-a értelmében kötelezi az „Országos Egyesület a Mosolyért” Közhasznú Egyesületet arra, hogy a nyújtott támogatás rendeltetésszerű felhasználásáról 2013. december 31-ig számoljon el. Felhívja figyelmét arra, hogy a támogatás jogszabálysértő vagy nem rendeltetésszerű felhasználása esetén visszafizetési kötelezettség terheli.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: értesítésre: 2013. szeptember 27.

2. Tájékoztatás a majori vízellátásról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A Mezőhegyesi Ménesbirtok Zrt. vezérigazgatója, Kun Mihály úr, azt megelőzően közvetlen értesítés alapján Dr. Druga Magdolna a cég jogi képviselője megkereste azzal, hogy a Zrt. átadná a majorok vízellátását. Azonnal megkezdődtek az előkészítő munkafolyamatok, azok még nem zárultak le. Az

Alföldvíz Zrt-től még nem érkezett meg a szükséges szakvélemény, így azt az októberi rendes testületi ülésre kívánja beterjeszteni. A Ménesbirtok Zrt. 2013. december 31-ével kéri az átvételt. Véleménye szerint a jogszabály, amire hivatkoznak, nem alapozza meg az átvételt. Ettől függetlenül javasolni fogja valamilyen formában – szakmai előkészítéstől függően – az átvételt.

3. Tájékoztatás a Dél-Békési Kistérség Többcélú Társulás üléséről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: 2013. szeptember 25-én tartja soron következő ülését a Dél-Békési Kistérség Többcélú Társulás Társulási Tanácsa. Kérdés, hogy az önkormányzat együtt kíván-e működni a kistérség önkormányzataival a 2014-2020. év tervezési ciklusában. A testület megkérdezése nélkül nem kíván erről dönteni. Javasolja, hogy a képviselő-testület nyilvánítsa ki azon szándékát, hogy a kölcsönös érdekek miatt együttműködik a kistérség önkormányzataival. Felkéri Mitykó Zsolt alpolgármester urat, hogy a holnapi nap folyamán 14 órakor kezdődő kistérségi ülésen képviselje az önkormányzatot. Felkéri továbbá Hupuczíné Györki Julianna jegyző asszonyt is, hogy az alpolgármester úrral vegyen részt az ülésen. Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület működjön közre a Dél-Békési Kistérség településeivel a 2014-2020. közötti európai uniós fejlesztési források felhasználásnak tervezésében, a fejlesztések területi integrációjában, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

353/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

Együttműködési szándék a 2014-2020. közötti európai uniós fejlesztések tekintetében

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete kifejezi abbéli szándékát, hogy együtt kíván működni a Dél-Békési Kistérség településeivel a 2014-2020. közötti európai uniós fejlesztési források felhasználásnak tervezésében, a fejlesztések területi integrációjában.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: azonnal

4. Helytörténeti Gyűjtemény biztonságtechnikai megoldásáról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tarkó Gábor képviselő úr jelezte, hogy időszerű lenne a Helytörténeti Gyűjtemény biztonságtechnikai rendszerének kiépítése. Ezzel kapcsolatosan javaslatot is beterjesztett. Egy szegedi cég 20.000,- Ft/hó összegért vállalná a gyűjtemény biztonságtechnikai rendszerének fenntartását. Ezt a megoldást drágának tartja. Időközben képviselő társa jelezte, hogy egy másik cég sokkal modernebb technológiával dolgozik. Kérte, hogy küldjék meg javaslatukat a gyűjtemény vonatkozásában. Kéri – függetlenül attól, hogy a Helytörténeti Gyűjtemény igen nagy volumenű, nagy értékkel bíró kiállítást szervez – hogy az októberi rendes ülésre halasszák e kérdésben a döntést. A szegedi cég ajánlatát azért nem tartaná célszerűnek, mivel Szegeden a cég, valamint a helyi rendőrök tudná rendszeresen figyelemmel kísérni a történéseket. Probléma esetén a rendszert kezelő cégnek kell jelezni. Nincs kétsége afelől, hogy kifogástalan lenne a szegedi cég által kiépített rendszer, de Mezőhegyestől messze van. Javasolja, hogy kérjenek több vállalkozótól, vállalkozástól ajánlatot a gyűjtemény biztonságtechnikai rendszerének kiépítésére, kezelésére. Itt kívánja megemlíteni, hogy hasonló célból a parkok vonatkozásában is érdemes lenne döntést hozni.

Tarkó Gábor képviselő: Segítségképpen, egy lehetőségként ajánlotta a rendelkezésére álló referenciát a polgármester asszony figyelmébe. Pintér Gábor látogatást tett a Helytörténeti Gyűjteményben, úgy vélte, hogy a gyűjtemény nem maradhat védelem nélkül, így ajánlatát ingyenesen elkészítette. Tisztában van azzal, hogy több vállalkozót, vállalkozást meg kell kérni ajánlattételre, csupán tájékoztató jelleggel küldte meg a testület tagjainak, a célból, hogy körülbelül tisztában legyenek azzal, a rendszer kiépítése, kezelése mekkora költséggel jár. Nagy szükség lenne a biztonságtechnikai rendszer kiépítésére, annál is inkább, mert jelenleg egy igen nagy értékű kiállítást kívánnak létrehozni, ahol a magyar történelemben is unikális, és ahhoz hasonló tárgyakat állítanak ki. Ezek a tárgyak komolyabb védelmet igényelnének. A rendszer nélkül ennél nagyobb értékű kiállítást nem is lehet egyben tartani. Tekintettel arra, hogy az épületen semmiféle védelmi rendszer nincs, így nem szívesen hoznak be kiállítandó tárgyakat. Sajnálatos módon jelenleg az épületbe nagyon könnyen be lehet jutni, nincsenek kellő biztonságban a kiállítási tárgyak.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Egyelőre a gyűjtemény biztonsága érdekében kéri a polgárőr szervezeteket, hogy fordítsanak nagyobb figyelmet az épületre, és környékére. Erre kéri a saját alkalmazottakat is. Kéri, akinek a témával kapcsolatosan kérdése, javaslata van, azt tegye meg. Mivel kérdés, javaslat nem volt, kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a Helytörténeti Gyűjtemény biztonságtechnikai rendszerének kiépítésére, kezelésére kérjen ajánlatot erre alkalmas vállalkozásoktól, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

354/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat

A Helytörténeti Gyűjtemény biztonságtechnikai rendszerének kiépítésére, kezelésére árajánlat kérés

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Helytörténeti Gyűjteményben fellelhető értékek megóvása érdekében biztonságtechnikai rendszert kíván kiépíteni. Ennek érdekében a rendszer kiépítésére, kezelésére árajánlatot kér arra a munkára alkalmas vállalkozásoktól. Felkéri a polgármestert, hogy a beérkezett árajánlatokat terjessze be a testület 2013. október 29-ei ülésére.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: 2013. október 29.

5. Az Október 23-ai ünnepségről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tájékoztatja a testületet, hogy az október 23-ai ünnepségen beszédet mond Blazovich László úr, a Magyar Nemzeti Levéltár Csongrád Megyei Levéltára nyugalmazott igazgatója, a történelem tudományok professzora. Kéri jelezzék, kik azok, akik vállalják a képviselő-testület nevében a koszorúzást.

6. Mezőhegyesről készített háromdimenziós felvétel

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Háromdimenziós felvételeket készítették a városról Gábor Béla úrral, valamint Németh Attila úrral. A város honlapján a térkép előhívható, 4-5 objektum már most megtekinthető. Rendkívüli munkát végeztek, nem kis fáradtsággal, köszönetét fejezi ki érte.

7. Pannon Média Kft.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A Pannon Média Kft. megkereséssel élt az önkormányzat felé, a cég szintén háromdimenziós fotókat készít. A Kft. ajánlata nem egyértelmű, további tárgyalásokat folytat az ajánlatot illetően. Az ajánlat az önkormányzat objektumait érinti. Amennyiben egyértelmű ajánlatot tesz, úgy azt az októberi rendes ülésen ismerteti a testülettel.

8. Világ Királynője Engesztelő Mozgalom céljainak támogatásáról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Elviekben minden szeretetmozgalmat támogat, de javasolja ezen kérelmet ne támogassa a testület, annak megtárgyalását a későbbiekben sem javasolja napirendre tűzni. Nem tartaná korrektnek, ha minden vidékről érkező kérésnek eleget tesznek, miközben a helyi szervezeteket, egyesületeket nem támogatják.

Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület ne támogassa a Világ Királynője Engesztelő Mozgalom támogatás iránti kérelmét, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

355/2013. (IX. 24.) Kt. számú határozat **A Világ Királynője Mozgalom kérelméről**

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete tekintettel az önkormányzat likviditási problémáira, nem támogatja a Világ Királynője Mozgalom támogatás iránti kérelmét.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: azonnal

9. Tájékoztatás a terápiás lovaglásról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tájékoztatja a testületet, hogy a terápiás lovaglásban részt vevő gyermekek a Fóton megrendezett országos versenyen kiválóan szerepeltek. Azokban a kategóriákban, amelyekben részt vettek, aranyérmeket nyertek. Javasolja, a testület fejezze ki köszönetét Kézsmárkiné Piti Irénnek, és a soron következő rendes testületi ülésen személyesen köszönthessék, és köszönjék meg eddigi munkáját. Kéri, aki ezzel egyetért, kézfelnyújtással jelezze.

356/2013.(IX.24.) Kt.sz. határozat **Köszönet és gratuláció a Lovasterápiás Versenyen elért eredményekért**

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete köszönetét és gratulációját fejezi ki Kézsmárkiné Piti Irén lovasterapeutának, aki munkájával, kitartásával, helytállásával segíti a sajátos nevelési igényű, tanulási, magatartási, beszédproblémával küzdő gyerekek, fiatalok gyógyulását, és mindazon gyermekeknek, felnőtteknek, akiknek betegségük enyhítésében, gyógyulásában a terápiás lovagoltatáson keresztül segít. Munkájához jó egészséget, további sikereket kíván.

A testület köszönetét, és elismerését személyesen kívánja tolmácsolni, ennek érdekében a képviselő-testület 2013. október 29-ei ülésre szeretettel meghívja.

A képviselő-testület gratulációját fejezi ki mindazon sajátos nevelési igényű gyermeknek, aki kiemelkedő eredményt ért el a Fóton megrendezett országos Lovasterápiás Versenyen.

Felkéri a polgármestert, hogy a testület köszönetét és gratulációját tolmácsolja az érintettek felé.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: a határozat továbbítására. 2013. szeptember 30.

10. Tájékoztatás a használt ruhagyűjtő konténerek 2012. évben történő kihelyezésének kérelméről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A használt ruhagyűjtő konténerekkel kapcsolatosan korábbi ülésen kérte, nézzenek utána, hogy 2012. évben kik, hány alkalommal kérték a konténerek kihelyezését, és abban milyen döntés született.

Dr. Szabados Éva titkárságvezető: 2012. évben két alkalommal kérték a használt ruhagyűjtő konténerek kihelyezését.

Az egyik a SZÜMA Kft., – akinek kérelmében az elmúlt ülésen döntött a testület – a másik egy egyesület. Mindkét esetben a testület elutasította a kérést, azzal, hogy az adományokat elsősorban a helyi rászorulóknak részére osztják ki.

11. Háztartási alkalmazottak képzéséről

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Háztartási alkalmazottak számára felzárkóztató programot hirdetnek a Diákotthonban, 2013 novemberétől 2014 februárjáig 20 fő részvételével. A résztvevők havonta 40.000,- Ft-ot kapnak. Az önkormányzat a képzés lebonyolításához szükséges terem rendelkezésre bocsájtásáért 400 ezer forintot kap a Munkaügyi Központtól.

Szentmihályi Ferenc aljegyző: A Békés megyei Munkaügyi Központon, és a Türr István Képző Központon keresztül kerül megszervezésre a felzárkóztató képzés, az önkormányzati szociális ellátórendszerben lévő hölgyek részére. A program kompetencia felméréssel indul. 2012. évben már szerveztek hasonló kompetencia felmérést, ebben az évben két képzés is fog ráépülni.

12. Polgármester szabadságáról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Mezőhegyes Város Képviselő-testülete és Szervei Szervezeti és Működési szabályzatáról szóló 4/2013.(II.6.) önkormányzati rendelet 42. § (3) bekezdésének rendelkezése értelmében a polgármester az előre nem tervezhető, igénybe vett szabadsága mértékéről utólagos jóváhagyás érdekében tájékoztatja a testületet. Kéri, hogy a testület a 2013. évi szabadsága terhére utólag 8 nap szabadság kivételét hagyja jóvá. Tájékoztatja továbbá a testületet, hogy egészségügyi gondjai miatt csak abban az esetben jelent meg a hivatalban, amikor tárgyalnia kellett, emellett otthon látta el hivatali teendőit. Kéri, aki bejelentését elfogadja, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot az alpolgármester kihirdette:

357/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

A polgármester szabadságáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Képviselő-testület és Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 4/2013.(II.6.) önkormányzati rendelet 42. § (3) bekezdésében

foglaltak alapján Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester 2013. évi szabadsága terhére 2013. július 11., 12., 18. napján, 2013. augusztus 7., 8. napján, valamint 2012. augusztus 22., 23., 24. napján letöltött 8 nap szabadság kivételét utólagosan jóváhagyja. Tudomásul veszi, hogy a polgármester egészségi problémái miatt részben otthonában végezte munkáját.

Felelős: Mitykó Zsolt alpolgármester

Határidő: azonnal

13. Tájékoztató az Állami Számvevőszék által folytatott vizsgálatról

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Felkéri Hupucziné Győrki Julianna jegyzőt tájékoztassa a testületet az Állami Számvevőszék által folytatott vizsgálatról.

Hupucziné Győrki Julianna jegyző: Mivel ekkor beteg volt, ezért kéri Garamvölgyi Lászlóné pénzügyi vezetőt, hogy tájékoztassa a Testületet.

Garamvölgyi Lászlóné pénzügyi vezető: Az Állami Számvevőszék vizsgálata nem csak a pénzügyi tevékenység vizsgálatára terjedt ki, hanem a Polgármesteri Hivatal minden szabályzatára, tevékenységére is. A vizsgálati program 85. oldalból állt. Különbőféle szempontrendszer szerint csoportosította a feladatokat, illetve vizsgálta az ahhoz tartozó szabályzatokat, szabályozásokat. A helyszíni ellenőrzést két számvevő végezte. Egy héten keresztül kérték be a különböző dokumentumokat. A vizsgálat kiterjedt a megbízási díjak bizonyos csoportjára, illetve a tiszteletdíjakra. Ezekre tekintettel minden egyes dokumentumról, bizonylatról fénymásolatot kellett készíteniük, szkennelni, egy meghatározott részét átadni, egy részét pedig fel kellett tenni egy elektronikus rendszerbe, ami együtt járt a reggeltől estig történő munkavégzéssel. Amennyiben elkészül a jegyzőkönyv, azt a testület elé terjesztik, és beszámolnak a vizsgálat eredményéről. Rendkívül szigorú szempontrendszer szerint zajlott a vizsgálat. A számvevők véleménye szerint ennyire szigorú, és jogszabályszerű vizsgálatban még nem vettek részt. Véleményük szerint kérdéses, hogy lesz-e önkormányzat, aki ennek a szigorú vizsgálatnak teljes mértékben, hibátlanul meg fog felelni.

14. Pántya Elemér plébános úr bemutatása

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tájékoztatja a testületet, hogy a Mezőhegyesi Katolikus Egyházközség új plébánosa Pántya Elemér. Kovács Andor atyát a püspök úr leváltotta, búcsúztatására 2013. augusztus 4-én került sor. Beiktatását követően szinte azonnal intézkedést tett, a katolikus egyház által meghirdetett búzagyűjtéshez felkérte a hívők segítségét. Bőjte atya árvái megsegítésére került sor a gyűjtésre. A búzaadomány összegyűjtésében segítségére voltak a nagyobb gazdálkodók, tekintettel arra, hogy a hívők részéről nem lehetett megoldást találni. Ezt követően felvette a kapcsolatot Kun Mihály úrral, Paulik Árpád Úrral, Raffai Gábor Úrral, Zsurzs László Úrral, valamint Papp József Úrral, akik felajánlották segítségüket. Papp József, valamint Zsurzs László urakat külön kiemeli, mivel Ők az áru szállításában is segítségére voltak. Körülbelül 20 q búzát szállítottak Aradra, a Szent Gizella templom főtisztelendőjéhez, Sándor Tivadar atyához, ott található Bőjte atya karitás háza.

15. „Itthon vagy – Magyarország szeretlek!”

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Az önkormányzat csatlakozott a Magyar Televízió Zrt. által kezdeményezett „Itthon vagy – Magyarország, szeretlek!” országos akcióhoz.

A benyújtott pályázat alapján 400 ezer forintot nyert az önkormányzat a rendezvény lebonyolítására. Az oktatási- és közművelődési tanácsnok vezetésével a rendezvény megszervezése céljából felállt egy csapat.

Ezzel egy időben értesítették, hogy Mezőhegyes szerepel azok között a települések között – az 1300 településen belül – amelyek külön meghívásos pályázaton vehetnek részt. Ezen a pályázaton 800 ezer forintra lehet szert tenni.

Első körben 400 ezer forintra megfelelően állították össze a programtervezetet, majd az értesítést követően kibővítették azt.

Jelenleg nem garantált, hogy a második körben is sikeres lesz a pályázatuk, ellenben a programot annak az összegnek megfelelően állították össze. Abban az esetben, ha a pályázaton nem nyernek, az önkormányzatnak meg kellene finanszíroznia azt az összeget, vagy változtatniuk kell a már véglegesített programon.

Ehhez kéri a testület jóváhagyását. Bízunk abban, hogy a pályázat pozitív elbírálásban részesül.

Tarkó Gábor képviselő: A polgármester asszony felkérte egy egyoldalas prezentáció elkészítésére az akcióhoz történő csatlakozás érdekében. Akkor javaslatot tett a programokat illetően. Kéri, tájékoztassák a testületet a Szent Mihály napi programtervezetről. Az általa tett javaslatok közül került-e beépítésre bármilyen program?

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A testület döntését követően kíván tájékoztatást nyújtani a részletes programról. Kéri, aki egyetért azzal, hogy a képviselő-testület a Nemzeti Kulturális Alap Kulturális Turisztikai Fesztiválok Ideiglenes Kollégiuma által közzétett címzett meghívásos pályázatot nyújtson be az „Itthon vagy –Magyarország szeretlek!” programsorozat keretében, az igényelt támogatás összege: 800.000,- Ft, vegye tudomásul, hogy nyertes pályázat esetén a támogatás kifizetésére pénzügyi elszámolás és szakmai beszámoló benyújtását, a pénzügyi elszámolás elfogadását követően kerül sor, továbbá mennyiben a pályázat nem kap kedvező elbírálást, úgy a rendezvényre fordított összeg fedezetét a testület a 2013. évi költségvetés működési tartaléka terhére biztosítsa, kézfelnyújtással jelezze.

A képviselő-testület 8 szavazattal, ellenszavazat, és tartózkodás nélkül a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta. A határozatot a polgármester kihirdette:

358/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozat

„Itthon vagy – Magyarország, szeretlek!” meghívásos pályázat benyújtása

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a Nemzeti Kulturális Alap Kulturális Turisztikai Fesztiválok Ideiglenes Kollégiuma által közzétett címzett meghívásos pályázatot nyújt be az „Itthon vagy –Magyarország szeretlek!” programsorozat keretében, mely az önkormányzat által megvalósított Szent Mihály napján a település múltjához, örökségéhez kapcsolódó kulturális programok, rendezvények támogatására irányul.

Az igényelt támogatás összege: 800.000,- Ft, mely vissza nem térítendő támogatás.

A képviselő-testület tudomásul veszi, hogy nyertes pályázat esetén a támogatás kifizetésére pénzügyi elszámolás és szakmai beszámoló benyújtását, a pénzügyi elszámolás elfogadását követően kerül sor.

Amennyiben a pályázat nem kap kedvező elbírálást, úgy a rendezvényre fordított összeg fedezetét a testület a 2013. évi költségvetés működési tartaléka terhére biztosítja.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester
Határidő: a pályázat benyújtására: 2013. október 14.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: A Szent Mihály Nap 2013. szeptember 28. és 29. napján kerül megrendezésre.

2013. szeptember 28-án a József Attila ÁMK épületében 16 órai kezdettel kézműves foglalkozás kerül megrendezésre, 17 órától Szent Mihály legendája elnevezéssel rajzverseny lesz, 18 órai kezdettel a Nonius Senior film bemutatója, 20 órától fellép az Eva & The Heartbreakers mezőhegyesi rock zenekar, amelynek vezetője dr. Páll Viktor, a mezőhegyesi kórház részlegvezetője, szólóénekes dr. Szabados Éva, a Polgármesteri Hivatal titkárságvezetője. Erre a napra biztosítanak a gyermekek számára pogácsát, és ásványvizet.

Szeptember 29-én 9 órától ünnepi Szentmisére került sor a Szent György templomban. 14 órától „Tűzvarázs menet” indul a Centrál épületétől, a Fúvószenekar és a Gyöngyszemek Mazsorett Egyesület vezetésével, ehhez csatlakozó érdeklődőkkel közösen felvonulnak a belvárosban, és a „tűztérre” érve közösen fellobbantják Szent Mihály tűzét. Indulás: Centrál udvarból történik, az útvonal: Kozma Ferenc utca – át a Reprezentatív központon – István Király utca – Kórház utca – Butik-sor és a Gluzek ltp. parkján át a „Tűztérre”.

18 órai kezdettel „Szeretem Mezőhegyest és a mezőhegyesieket!” címmel, Mezőhegyes társadalmát hűen tükröző személyiségeket kértek fel, nyilatkozzak arról, miért szeretik a várost, az itt élőket. Ezt követően együtt vonulnak a tűztérre.

Tűzvédelmi szempontból a Hild J. és a Posta utca sarkán lévő üres telek a legmegfelelőbb helyszín a tűzgyújtásra, amelyre 21³⁰ órakor kerül sor.

Mátó Mátyás tárogatóművész előadását hallgathatják az érdeklődők, e közben Tűzkigyó – körtáncra, Tűzpárosító – Szent Mihály napi kézfogómókára kerül sor.

Vasárnap az érdeklődőket borral, sajttal, ásványvízzel vendégelik meg.

Problémát esetlegesen az időpont nem megfelelő megválasztása jelenthet, tekintettel arra, hogy a kisvárosokból a diákok vasárnap délután elutaznak a kollégiumokba, a kisebb településeken más az életritmus.

Ettől függetlenül reméli, hogy szép számban lesznek érdeklődők a rendezvényeken.

Ezúton kéri, aki teheti, vegyen részt a Szent Mihály Napi rendezvényeket. Sok szeretettel várják az érdeklődőket.

16. Ecovast Országos Konferencia

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Meghívást kaptak az Ecovast Országos Konferenciájára. A konferencia Kozárdon kerül megrendezésre, témája: a vidéki örökségvédelem és a kisvárosok térségi kapcsolata. A konferencián Mitykó Zsolt alpolgármester úrral vesz részt. Prezentációt készítettek, mely a falvak és a kisvárosok műemlékmegtartó képességéről szól. Reméli, sikert aratnak a – Túrkevény nagy sikert aratott – prezentációval. A város honlapján megtekinthető egy bővebb prezentáció. Kéri, akinek észrevétele lesz azzal kapcsolatban, jelezze a részére.

Kéri, akinek nyílt ülés keretében bejelentéssel rendelkezője van, azt tegye meg.

17. Tarkó Gábor képviselő bejelentése

Tarkó Gábor képviselő: 2013. október 12. napján kerül sor a Helytörténeti Gyűjtemény állandó kiállításának a megnyitójára, „Ménés történet” címmel, melyre ezúton tisztelettel és szeretettel meghív minden érdeklődőt. Kéri, akinek bármilyen állattenyésztéssel, elsősorban lótenyésztéssel kapcsolatos relikviája van, bocsájtja a gyűjtemény rendelkezésére. Elvégzik az esetleges restaurálást is, folyamatosan várják azokat az autentikus tárgyakat. Régóta tartoznak a városnak egy olyan kiállítással, amelynek középpontjában a ló áll. Ennek most eleget kívánnak tenni, reméli nagy sikerrel.

18. Tarkó Gábor képviselő bejelentése

Tarkó Gábor képviselő: Tájékoztatja a testületet, hogy az elmúlt hét végén részt vett egy nemzetközi konferencián, amelyen 35 ország, elsősorban professzorai vettek részt. A konferencián angol nyelven tartott prezentációt Mezőhegyesről. A prezentációt megosztja a gyűjtemény honlapján, ahol bárki megtekintheti. A konferenciát követően indiai, cseh, orosz, walesi, angol, és kanadai vendégek látogatást tettek a városban.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester: Tájékoztatja a testületet, hogy 2013. szeptember 26-án Békéscsabán került sor a Békés megyében zajló START Közmunkaprogram bemutatására kiállítás formájában, arra, hogy a program keretében milyen eredményeket értek el az adott településen.

Rendkívül szép anyagot állítottak össze a Mezőhegyesen zajló programról, sokan segítették a munkát, köszönetét fejezi ki érte. Az előkészületekben részt vett Deliné Szabó Éva művésztanár, Csáki Lajosné könyvtáros.

Az iskola igazgatója rendkívül megértő volt, mert biztosította a pedagógus részvételét az előkészületekben és a kiállításon.

A bemutatót követően kerül sor a Szociális Szövetkezettel kapcsolatos előterjesztésben említett konferenciára.

Szorgalmazza, hogy a kiállítás minden évben Mezőhegyesen kerüljön megrendezésre, a központi magtárban. Ezzel kapcsolatosan felvette a kapcsolatot a MÁM Kft. ügyvezetőjével.

Kéri, akinek nyílt ülés keretében további bejelenténiavalója van, azt tegye meg. Mivel további bejelentést nem tettek a jelenlévők, ismertette a következő képviselő-testületi ülés idejét és napirendjeit:

2013. október 29. 13 óra

- 1) Tájékoztató a város rendezési tervének hatályosulásáról
- 2) A lakosság tájékoztatása Mezőhegyes környezeti állapotának elemzéséről, értékeléséről

Jegyzőkönyv-hitelesítőknél felkérte Magyar Tibor és Zsóriné Kovács Márta képviselőket.

Mivel a zárt ülést a nyílt ülés megszakításával megtartották, megköszöni az ülésen való részvételt, és az ülést – 20 órakor – berekeszti.

K.m.f.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet
polgármester

Hupucziné Györki Julianna
jegyző

Szentmihályi Ferenc
aljegyző

Magyar Tibor
képviselő

Zsóriné Kovács Márta
képviselő

jegyzőkönyv-hitelesítők